

<b>Terms and Conditions of Sale</b>  <b>Spain</b>	<b>Términos y Condiciones de Venta</b>  <b>España</b>
<p><b>1. Applicability.</b> Purchase orders placed by Company for the purchase of: (a) products, including without limitation, end items, line replaceable units and components thereof and those returned for repair, overhaul, or exchange (collectively referred to as "Products"), (b) services to support a defined customer requirement ("Services") or (c) Software (collectively "Offerings") will be governed solely by these conditions of sale, unless and to the extent that a separate contract is executed between Company and Honeywell. This Agreement will apply to all Orders for Offerings, whether or not this Agreement is referenced in the Order. In the event a separate contract incorporating this Agreement is executed between the Parties, where applicable, references to "Order" within this Agreement may refer to the contract between the Parties. "Affiliate" means any entity that controls, is controlled by, or is under common control with, another entity. An entity "controls" another if it possesses directly or indirectly the power to direct the management and policies of the entity. "Agreement" means these General Terms and Conditions, along with all SOWs, schedules, exhibits, links and addenda that the Parties agree to incorporate into these General Terms and Conditions and the order quantities and shipping locations for specific Offerings set forth in any Purchase Orders issued hereunder, as amended or modified from time to time. "Buyer" or "Company" means, collectively, the entity(ies) executing or assenting to this Agreement other than Honeywell. "Documentation" means any documentation (including any technical or legal requirements) specifically provided with an Offering (or otherwise specifically referenced in this Agreement or any Purchase Order), but excluding marketing materials, customer correspondence and similar collateral. "Honeywell" means, collectively, the Affiliate(s) of Honeywell International Inc., as well as Honeywell International Inc., to the extent entering into this Agreement. "Parties" means Honeywell and Buyer and "Party" means either, individually. "Purchase Order" or "Order" is a written order from Buyer and accepted by Honeywell for the purchase, use and/or licensing of Offerings, as contemplated by this Agreement. For the avoidance of doubt, references to any Purchase Order shall not include any Terms and Conditions from Buyer contained therein, it being the agreement of the Parties that the General Terms and Conditions in this Agreement shall be binding. The "Work" means the software, software-as-a-service, hardware, products, services, deliverables, support services and/or other offering(s) or related materials or rights for which Buyer has contracted Honeywell to provide, as identified in this Agreement and/or in any Purchase Order or statement(s) of work, as it may be amended or modified in accordance with the terms of this Agreement ("SOW"), issued under this Agreement. The Work is an Offering under this Agreement. To the extent accepted by Honeywell, each SOW and/or Purchase Order will include details as to the scope of Services, deliverables or reports, as well as the specifications, schedule, requirements and fees, and these will form part of this Agreement.</p> <p><b>2. Purchase Orders.</b> Orders are non-cancelable, including any revised and follow-on Orders, and will be governed by the terms of this Agreement. Orders will specify: (a) Order number; (b) Honeywell's Product part number or quotation number as applicable, including a general description of the Product; (c) requested delivery dates; (d) applicable price; (e) quantity; (f) location to which the Product is to be shipped; and (g) location to which invoices will be sent for payment. Purchase orders are subject to acceptance by Honeywell. Honeywell's acknowledgment of receipt of an Order will not constitute acceptance. Any Orders provided under this Agreement are for the purpose of identifying the information in (a) through (g), above. Unless expressly agreed to in writing by Honeywell, any terms conflicting with the terms of this Agreement will not apply and any terms or conditions attached to or incorporated in such Orders will have no force or effect. No Order may be cancelled by Company without the prior written consent of Honeywell which consent shall be in its sole discretion and subject to payment of reasonable and proper termination charges as determined by Honeywell from time to time. Honeywell does not accept cancellations for custom or specially manufactured products, or for non-stocked, extended lead-time products. According to Honeywell current process which may be changed by Honeywell at any time without notice, Honeywell may apply a 30% cancellation fee. Depending on Buyer's local region and the Products being purchased, Honeywell may impose a minimum order value, minimum order quantities and processing fees for custom orders or orders below the imposed minimum thresholds. Honeywell may also charge processing fees for orders placed manually and not through its ecommerce website. Unless otherwise advised by Honeywell, all Orders must be placed through Honeywell Partner</p>	<p><b>1. Aplicabilidad.</b> Las órdenes de compra realizadas por la Compañía para la compra de: (a) productos, incluyendo sin limitación, artículos finales, unidades reemplazables de línea y componentes de los mismos y aquellos devueltos para reparación, revisión o intercambio (denominados colectivamente como "Productos"), (b) servicios para apoyar un requerimiento definido del cliente ("Servicios") o (c) Software (colectivamente "Oferta(s)") se regirán únicamente por este acuerdo, a menos y en la medida en que se ejecute un contrato separado entre la Compañía y Honeywell. Este Acuerdo se aplicará a todas las Órdenes de Ofertas, se haga o no referencia a este Acuerdo en la Orden o no. En caso de que se ejecute un contrato separado que incorpore este Acuerdo entre las Partes, cuando sea aplicable, las referencias a la "Orden" dentro de este Acuerdo pueden referirse al contrato entre las Partes. "Afiliado" significa cualquier entidad que controle, sea controlada por, o esté bajo control común con otra entidad. Una entidad "controla" a otra si posee directa o indirectamente el poder de dirigir la gestión y las políticas de la entidad. "Acuerdo" significa estos Términos y Condiciones Generales junto con todas las declaraciones de trabajo (o "SOWs"), anexos, vínculos y addendas que las Partes acuerden incorporar en estos Términos y Condiciones Generales y las cantidades de las órdenes y lugares de envío para Ofertas específicas que se establezca en cualquier Orden de Compra emitidas conforme a las presentes o adaptadas o modificadas en cualquier momento. "Comprador" o Compañía significa, colectivamente, la(s) entidad(es) que ejecuta(n) o aprueba(n) este Acuerdo distintas de Honeywell. "Documentación" se refiere a cualquier documentación (incluidos los requisitos técnicos o legales) proporcionada específicamente con una Oferta (o a la que se haga referencia específica en este Acuerdo o en cualquier Orden de compra), pero excluyendo los materiales de marketing, la correspondencia con los clientes y garantías similares. "Honeywell" significa, colectivamente, la(s) Afiliada(s) de Honeywell International Inc., así como Honeywell International Inc., en la medida en que celebre este Acuerdo. "Partes" se refiere a Honeywell y al Comprador, y "Parte" significa cualquiera de las dos, individualmente. "Orden de compra" o "Orden" es una orden escrita del Comprador y aceptada por Honeywell para la compra, el uso y/o la licencia de las Ofertas, según lo contemplado en este Acuerdo. Para evitar dudas, las referencias a cualquier Orden de Compra no incluirán los Términos y Condiciones del Comprador contenidos en la misma, siendo el acuerdo de las Partes que los Términos y Condiciones Generales de este Acuerdo serán los vinculantes. El "Trabajo" se refiere al software, el software como servicio (SaaS), el hardware, los productos, los servicios, los entregables, los servicios de soporte y/u otras ofertas u otros materiales o derechos relacionados para los que el Comprador ha contratado a Honeywell para que los proporcione, tal y como se identifican en este Acuerdo y/o en cualquier Orden de Compra o declaración(es) de trabajo (SOW), según pueda ser enmendado o modificado de acuerdo con los términos de este Acuerdo, emitidos en virtud del presente Acuerdo. El Trabajo es una Oferta en virtud de este Acuerdo. En la medida en que Honeywell lo acepte, cada SOW y/u Orden de compra incluirá detalles sobre el alcance de los Servicios, entregables o informes ("Entregables"), así como las especificaciones, el cronograma, los requisitos y las Tarifas, y estos formarán parte de este Acuerdo.</p> <p><b>2. Órdenes de compra.</b> Las Órdenes no son cancelables, incluidos los pedidos revisados y posteriores, y se regirán por los términos de este Acuerdo. Las Órdenes especificarán: (a) número de Orden, (b) número de parte del Producto de Honeywell o número de cotización, según corresponda, incluyendo una descripción general del Producto; (c) fechas de entrega solicitadas; (d) precio aplicable; (e) cantidad; (f) lugar al que se enviará el Producto; y (g) lugar al que se enviarán las facturas para su pago. Las órdenes de compra están sujetas a la aceptación de Honeywell. El acuse de recibo de una Orden por parte de Honeywell no constituirá una aceptación. Cualquier Orden proporcionada bajo este Acuerdo es con el propósito de identificar la información de (a) a (g), arriba. A menos que Honeywell lo acepte expresamente por escrito, cualquier término que entre en conflicto con los términos de este Acuerdo no se aplicará y cualquier término o condición adjunta o incorporada a dichas Órdenes no tendrá fuerza ni efecto. La Compañía no puede cancelar ninguna Orden sin el consentimiento previo por escrito de Honeywell, que se otorgará a su entera discreción y estará sujeto al pago de los gastos de rescisión razonables y adecuados que Honeywell determine de forma periódica. Honeywell no acepta cancelaciones de productos personalizados o fabricados especialmente, o de productos no almacenados o con plazos de entrega prolongados. De acuerdo con el proceso actual de Honeywell, que puede ser modificado por Honeywell en cualquier momento sin previo aviso, Honeywell puede aplicar un cargo por cancelación del 30%. Dependiendo de la región en la que se encuentre la Empresa y de los Productos que se compren, Honeywell puede imponer un importe mínimo de pedido, cantidades mínimas de pedido y tasas de tramitación para pedidos personalizados o pedidos por debajo de los umbrales mínimos impuestos. Honeywell también</p>

eCommerce Platform (<https://sps.honeywell.com/shop/login> or any successor website advised by Honeywell in writing). If Company is allowed by Honeywell, in its sole discretion, to place manual purchase orders, a charge of EUR 100 may be assessed to any manually placed Order.

### 3. Delivery.

a. Delivery Liability. Delivery and shipment dates for Products are estimates only. Deliveries may be made in partial shipments. Honeywell will not be liable to Buyer or any third party for any damages or penalties whatsoever, whether direct, indirect, special or consequential (including, without limitation, liquidated damages in your contracts with your Customers), resulting from Honeywell's failure to perform or its delay in performing, unless otherwise agreed in a signed writing by an authorized representative. Notwithstanding the foregoing, if Honeywell delivers a quantity of Product in excess of the quantity ordered by Buyer, or a type of product different than that ordered by Buyer, Buyer may return such excess or different Product to Honeywell within 60 days after invoice at Honeywell's cost for a full refund. Additionally, Honeywell shall bear the cost of redirecting shipments made to a location other than that set forth in the Order if caused solely by its error. Buyer is liable for any delays or increased costs incurred by Honeywell caused by Buyer's acts or omissions including, without limitation, all costs Honeywell incurs for redirecting shipments due to any incorrect information or address you or your representatives provide.

b. Delivery Charges. Delivery terms for Products (excluding software and services) are (i) FCA (FCA Incoterms 2020) Honeywell's point of shipment ("Honeywell Dock") for all international shipments and (ii) Ex-Works Honeywell Dock for all domestic shipments.

c. Early Delivery & Future Delivery. Honeywell will schedule delivery in accordance with its standard lead times unless the Order states a later delivery date or the Parties otherwise agree in writing. Orders will be accepted with a future ship date of up to twelve (12) months from the date of order entry, unless otherwise agreed to by the Parties. Honeywell reserves the right to ship orders earlier than scheduled delivery dates. Early shipments will be processed using the same method and carrier identified in the order. If Buyer does not accept delivery of shipment at any time, Honeywell reserves the right to store the product pending delivery, and Buyer shall be responsible for all costs associated with storage, insurance, re-delivery and associated logistics.

### 4. Acceptance.

a. Products: Products are presumed accepted unless Honeywell receives written notice of rejection from Company explaining the basis for rejection within 30 calendar days after delivery. Company must disposition rejected Product in accordance with Honeywell's written instructions. Honeywell will have a reasonable opportunity to repair or replace rejected Products, at its option. Subject to the terms of the article titled "Taxes", Honeywell assumes shipping costs in an amount not to exceed actual reasonable direct freight charges to Honeywell's designated facility for the return of properly rejected Products. Company will provide copies of freight invoices to Honeywell upon request. The Party initiating shipment will bear the risk of loss or damage to Products in transit. If Honeywell reasonably determines that rejection was improper, Company will be responsible for all expenses caused by the improper rejection.

b. Services: Company will inspect Services within 10 calendar days after delivery or completion of Services, as applicable. Services will be deemed accepted unless Honeywell receives written notice of rejection explaining the basis for rejection within such time. Honeywell will be afforded a reasonable opportunity to correct or re-perform rejected Services, which shall be Company's sole and exclusive remedy for unaccepted Services by Company. Company further agrees that partial or beneficial use of the Work by Company prior to final inspection and acceptance will constitute acceptance of the Work under this Agreement. If Honeywell reasonably determines that rejection was improper, Company will be responsible for all expenses caused by the improper rejection.

puede cobrar tasas de tramitación por pedidos realizados manualmente y no a través de su página web de comercio electrónico. A menos que Honeywell indique lo contrario, todas las Órdenes deben realizarse a través de la Plataforma de Comercio Electrónico para Socios de Honeywell (<https://sps.honeywell.com/shop/login> o cualquier otro sitio web que Honeywell indique por escrito). Si Honeywell le permite a la Compañía, a su entera discreción, realizar pedidos de compra manuales, se puede aplicar un cargo de 100 EUR a cualquier Orden realizada manualmente.

### 3. Entrega.

a. Responsabilidad de entrega. Las fechas de entrega y envío de los Productos son sólo estimaciones. Las entregas pueden hacerse en envíos parciales. Honeywell no será responsable ante la Empresa ni ante ningún tercero por ningún daño, perjuicio o sanción, ya sea directo, indirecto, especial o consecuencial (incluyendo, sin limitación, las cláusulas penales en sus contratos con Clientes), que resulten del incumplimiento o demora en el cumplimiento por parte de Honeywell, a menos que se acuerde lo contrario en un escrito firmado por un representante autorizado. No obstante lo anterior, si Honeywell entrega una cantidad del Producto superior a la encargada por la Empresa, o un tipo de Producto que difiera del encargado por la Empresa, la Empresa puede devolver a cargo de Honeywell el Producto en exceso o que difiera dentro de los 60 días siguientes a la factura para percibir un reembolso total. Además, Honeywell asumirá el coste de redireccionar los envíos realizados a una dirección distinta de la establecida en el Pedido si se debe exclusivamente a su error. La Empresa es responsable de cualquier retraso o aumento de costes en los que haya incurrido Honeywell a causa de actos u omisiones de la Empresa, incluyendo, pero no limitándose a, los costes en los que Honeywell incurra por redireccionar envíos como consecuencia de cualquier información o dirección incorrecta que la Empresa o sus representantes le hayan facilitado.

b. Gastos de envío. Las condiciones de envío para los Productos (excluyendo software y servicios) son (i) FCA (FCA Incoterms 2020) el punto de envío de Honeywell ("Muelle Honeywell") para todos los envíos internacionales y (ii) el Muelle de Honeywell Ex-Works para todos los envíos nacionales.

c. Entrega Anticipada y Entrega Futura. Honeywell programará la entrega de acuerdo con sus plazos de entrega estándar, a menos que el Pedido establezca una fecha de entrega posterior o que las partes acuerden lo contrario por escrito. Se aceptarán Pedidos con una fecha de envío futura de hasta doce (12) meses a partir de la fecha de recepción del pedido, a menos que las partes acuerden lo contrario. Honeywell se reserva el derecho de enviar los pedidos antes de las fechas de entrega programadas. Los envíos anticipados se procesarán utilizando el mismo método y transportista que se establezcan en el Pedido. Si la Empresa no acepta la entrega del envío en cualquier momento, Honeywell se reserva el derecho de almacenar el producto a la espera de su entrega, y la Empresa será responsable de todos los costes relativos al almacenamiento, seguro, reentrega y logística asociados.

### 4. Aceptación.

a. Productos: Los productos se presumen aceptados a menos que Honeywell reciba una notificación de rechazo por escrito de la Compañía explicando las bases del rechazo dentro de los 30 días naturales posteriores a la entrega. La Compañía debe disponer del Producto rechazado de acuerdo con las instrucciones escritas de Honeywell. Honeywell tendrá una oportunidad razonable de reparar o reemplazar los Productos rechazados, a su elección. Sujeto a los términos del artículo titulado "Impuestos", Honeywell asume los costos de envío por un monto que no exceda los cargos reales razonables de flete directo a las instalaciones designadas por Honeywell para la devolución de los Productos rechazados correctamente. La Compañía proporcionará copias de las facturas de flete a Honeywell cuando lo solicite. La parte que inicie el envío asumirá el riesgo de pérdida o daño de los productos en tránsito. Si Honeywell determina razonablemente que el rechazo fue inapropiado, la Compañía será responsable de todos los gastos causados por el rechazo inapropiado.

b. Servicios: La Compañía inspeccionará los Servicios dentro de los 10 días naturales posteriores a la entrega o finalización de los Servicios, según corresponda. Los Servicios se considerarán aceptados a menos que Honeywell reciba una notificación de rechazo por escrito explicando las bases del rechazo dentro de dicho plazo. Se le dará a Honeywell una oportunidad razonable para corregir o volver a realizar los Servicios rechazados, lo cual será el único y exclusivo recurso de la Compañía para los Servicios no aceptados por la misma. La Compañía también acepta que el uso parcial o beneficioso del Trabajo por parte de la Compañía antes de la inspección y aceptación final constituirá la aceptación del Trabajo según este Acuerdo. Si Honeywell determina razonablemente que el rechazo fue inapropiado, la Compañía será responsable de todos los gastos causados por el rechazo inapropiado.

**5. Changes.** Honeywell may make a written request to Company to modify this Agreement based on the Company's action or inaction, or the receipt or discovery of information, not expressly contemplated by this Agreement that Honeywell believes will cause a change to the Work, Price, schedule, level of performance, or other facet of the Agreement. Honeywell will submit its request to Company within a reasonable time after receipt of, or the discovery of, information that Honeywell believes will cause a change to the Work, Price, schedule, level of performance, or other facet of the Agreement. This request shall be submitted by Honeywell before proceeding to execute the change, except in an emergency endangering life or property, in which case Honeywell shall have the authority to act, in its discretion, to prevent threatened damage, injury or loss. Honeywell's request will include information necessary to substantiate the effect of the change and any impacts to the Work, including any change in schedule or Price. Company will have five (5) business days to accept or reject the change order. If Company fails to respond within five (5) business days, the change order will be deemed accepted and Company shall extend the schedule and/or pay for the change in the Work. If Company and Honeywell cannot agree on the amount of the adjustment in the Price or the schedule, it shall be escalated to the VP of operations, general manager of the business, or business leader with similar responsibilities. If no agreement can be reached, it shall be escalated to the president for which the business resides. Any change in the Price or schedule resulting from such claim shall be authorized by change order. If Company rejects the change order, Honeywell shall not be obligated to perform the additional or altered Work. Honeywell may, without notice to Company, incorporate changes to Products that do not alter form, fit, or function. Honeywell may, at its sole discretion, also make such changes to Products previously delivered to Company.

Company may request changes to the scope of this Agreement subject to written acceptance by Honeywell. Honeywell will inform Company if the change causes a price modification or a schedule adjustment. The change will be effective and Honeywell may begin performance upon the Parties' authorized signature of the change order.

**6. Prices.**

a. Unless otherwise specified in writing by Honeywell, prices for Products shall be as set forth in the Honeywell price book in EUR at the time an Order is accepted. Prices, terms, conditions, and Product or Service specifications are subject to change; provided, however, that Honeywell will endeavor to provide at least thirty (30) days' written notice of any changes. Pricing is subject to immediate change upon announcement of Product discontinuance. Honeywell reserves the right to correct any invoices noting incorrect pricing at any time, including, without limitation, invoices previously paid by Buyer.

b. Honeywell reserves the right to monitor Buyer's Orders during the period between notification of and the effective date of any price increase, if any. If the dollar value of Buyer's Product Orders during that time period is two percent (2%) higher than monthly forecasted or historic purchases determined by averaging the prior three (3) months, Honeywell reserves the right to charge the increased price on the excess.

c. All Orders with price deviations or promotional pricing require the appropriate promotion or deviation code (competitive price request code correlating to the approved discount from a discount agreement with Honeywell). Any Orders with price discrepancies that do not contain a promotion or price deviation code will receive a price discrepancy notice from Honeywell Customer Service for resolution. Buyer has 48 hours to provide an updated Order or accept Honeywell's pricing (in writing); otherwise, the Order may be cancelled. Please refer to the Honeywell Price List (or consult your Honeywell representative for your specific codes).

**7. Payments.**

a. Unless Company has been approved for credit terms by Honeywell, payment for all orders will be made at the time of order placement. In the event Company has been approved for credit terms, payment for that order will be due no later than 30 calendar days from the date of the invoice, unless a shorter time period is specified on the invoice or otherwise communicated to Company in writing. Honeywell will determine in its sole discretion if Company qualifies for credit terms. If credit terms are granted, Honeywell may change Company's credit terms at any time in its sole discretion and may, without notice to Company, modify or withdraw credit terms for any order, including future and open orders.

**5. Cambios.** Honeywell puede solicitar por escrito a la Empresa que modifique este Contrato basándose en una acción u omisión de la Empresa, o en la recepción o detección de información no contemplada expresamente en este Contrato que Honeywell considere que provocará un cambio en el Trabajo, Precio, cronograma, nivel de rendimiento u otro aspecto del Contrato. Honeywell presentará su solicitud a la Empresa dentro de un tiempo razonable después de recibir o detectar dicha información que Honeywell considera que provocará un cambio en el Trabajo, Precio, cronograma, nivel de rendimiento u otro aspecto del Contrato. Esta solicitud deberá ser presentada por Honeywell antes de proceder a ejecutar el cambio, excepto cuando se trate de una emergencia que ponga en peligro la vida o la propiedad, en cuyo caso Honeywell tendrá autoridad para actuar, a su discreción, para evitar la amenaza de daños, las lesiones o las pérdidas. La solicitud de Honeywell incluirá la información necesaria para justificar el impacto del cambio y cualquier impacto que éste pueda tener en el Trabajo, incluyendo cualquier cambio en el cronograma o Precio. La Empresa tendrá cinco (5) días hábiles para aceptar o rechazar la orden de cambio. Si la Empresa no responde dentro de los cinco (5) días hábiles siguientes, la orden de cambio se considerará aceptada y la Empresa deberá ampliar el cronograma y/o pagar por el cambio. Si la Empresa y Honeywell no logran llegar a un acuerdo sobre el importe del ajuste en el Precio o el cronograma, se elevará al vicepresidente de operaciones, al director general de la empresa o al dirigente de la empresa que tenga responsabilidades similares. Si no llegan a un acuerdo, entonces se elevará al presidente de la empresa. Cualquier cambio en el Precio o en el cronograma resultante de dicha reclamación deberá ser autorizado mediante Orden de Cambio. Si la Empresa rechaza la Orden de Cambio, Honeywell no estará obligada a realizar el Trabajo adicional o alterado. Honeywell puede, sin previo aviso a la Compañía, incorporar cambios a los Productos que no alteren su forma, ajuste o función. Honeywell puede, a su sola discreción, también hacer tales cambios a los Productos previamente entregados a la Compañía. La Compañía puede solicitar cambios en el alcance de este Acuerdo, previa aceptación por escrito de Honeywell. Honeywell informará a la Compañía si el cambio provoca una modificación del precio o un ajuste del cronograma. El cambio entrará en vigor y Honeywell podrá comenzar a realizarlo una vez que las partes hayan autorizado la firma de la orden de cambio.

**6. Precios.**

a. A menos que Honeywell especifique lo contrario por escrito, los precios de los Productos serán los que figuren en el listado de precios de Honeywell en euros al momento de aceptar un Pedido. Los precios, términos, condiciones y especificaciones de los Productos o Servicios están sujetos a cambios; no obstante, Honeywell se esforzará por notificar por escrito cualquier cambio con al menos treinta (30) días de antelación. Los precios están sujetos a cambios inmediatos cuando se anuncie la descatalogación del Producto. Honeywell se reserva el derecho de corregir en cualquier momento cualquier factura que contenga precios incorrectos, incluidas, entre otras, las facturas que ya hayan sido pagadas previamente por la Empresa.

b. Honeywell se reserva el derecho de monitorizar los Pedidos de la Empresa durante el período entre la notificación y la fecha de entrada en vigor de cualquier incremento de precio, si lo hubiera. Si el valor en dólares de los Pedidos de Productos de la Empresa durante ese período es un dos por ciento (2%) más alto que las compras mensuales previstas o históricas determinadas por el promedio de los tres (3) meses anteriores, Honeywell se reserva el derecho de cobrar el precio incrementado sobre el exceso.

c. Todos los Pedidos con desviaciones de precio o precios promocionales requieren del código de promoción o desviación correspondiente (código de solicitud de precio competitivo correlativo al descuento aprobado en un acuerdo de descuento con Honeywell). Todos los Pedidos con discrepancias en los precios que no contengan un código de promoción o de desviación recibirán un aviso de discrepancia por parte del Servicio de Atención al Cliente de Honeywell para resolverla. La Empresa tiene 48 horas para entregar un Pedido actualizado o aceptar los precios de Honeywell (por escrito); de lo contrario, el Pedido puede ser cancelado. Consulte el Listado de Precios de Honeywell (o consulte a su agente de Honeywell para conocer sus códigos específicos).

**7. Pagos.**

a. A menos que Honeywell haya concedido a la Empresa condiciones de financiación, el pago de todos los pedidos se llevará a cabo en el momento de realización del pedido. En caso de que a la Empresa le hayan sido concedidas condiciones de financiación, el pago del pedido vencerá a más tardar transcurridos 30 días naturales desde la fecha de factura, salvo que en la misma se especifique un plazo inferior o se le comunique por escrito a la Empresa. Honeywell determinará a su entera discreción si la Empresa cumple con los requisitos para poder disfrutar de condiciones de financiación. Si se le conceden, Honeywell podrá cambiar las condiciones de financiación de la Empresa en cualquier momento, a su entera discreción y podrá, sin previo

Honeywell may, at its sole discretion require additional security (e.g., bank guarantee, standby letter of credit, corporate guarantee, etc.) for a Company with no established credit terms and will be determined by Honeywell on a case-by-case basis.

b. Honeywell may, from time to time and in its sole discretion, issue temporary price modifications and/or surcharges and recover associated costs on new and existing Orders resulting from unforeseen conditions that increase Honeywell's costs, in order to mitigate and/or recover increased operating costs arising from or related to, without limitation: (1) foreign currency exchange variation; (2) increased cost of third-party content, labor and materials; (3) impact of duties, tariffs, and other government actions; and (4) any circumstances that increase Honeywell's costs, including, without limitation, increases in freight, labor, material, or component costs, and increased costs due to inflation. Such surcharges or modifications will not be considered a "price increase" as contemplated hereunder and will be effective upon notice to Company. Honeywell will invoice Company pursuant to the standard payment terms in this Agreement. If a dispute arises with respect to these charges and that dispute remains open for more than fifteen (15) calendar days, Honeywell may, in its sole discretion, stop delivery or withhold performance or combine any other rights and remedies as may be provided under this Agreement or permitted by law until the dispute is resolved. The terms of this section shall prevail in the event of inconsistency with any other terms in this Agreement. Any charges pursuant to this article, as well as the timing, effectiveness, and method of determination thereof, will be separate from and in addition to any changes to pricing that are affected by any other provisions in this Agreement.

c. Partial shipments will be invoiced as they are shipped. Honeywell is not required to provide a hard copy of the invoice and may submit invoices electronically. Payments must be made in euros currency unless agreed otherwise in writing and must be accompanied by remittance detail containing at a minimum the Company's order number, Honeywell's invoice number and amount paid per invoice. Company agrees to pay a service fee in the amount of 500 euros for each occurrence for its failure to include the remittance detail and minimum information described above.

d. Payments must be in accordance with the "Remit To" field on each invoice. If Company makes any unapplied payment and fails to reply to Honeywell's request for instruction on allocation within seven (7) calendar days, Honeywell may set off such unapplied cash amount against any Company past-due invoice(s) at its sole discretion. An unapplied payment shall mean payment(s) received from Company without adequate remittance detail to determine what invoice(s) the payment(s) shall be applied to.

e. Disputes as to invoices must be accompanied by detailed supporting information and are deemed waived 15 calendar days following the invoice date. Honeywell reserves the right to correct any inaccurate invoices. Any corrected invoice or invalid dispute must be paid by the original invoice payment due date or the issuance date of the corrected invoice, whichever is later. Company must pay the undisputed amount of the invoice within the original invoice payment due date.

f. If Company is delinquent in its payment obligations to Honeywell for any undisputed amount, Honeywell may, at Honeywell's sole option and until all delinquent amounts and late charges, if any, are paid: 1. be relieved of its obligations with respect to guarantees, including without limitation, turnaround times, spares support and lead-times; 2. refuse to process any credit to which Company may be entitled; 3. set off any credit or sum owed by Honeywell to Company against any undisputed amount owed by Company to Honeywell including but not limited to amounts owed under any contract or order between the Parties; 4. withhold performance, including, without limitation, suspending all work, the prior grant of any license rights and future shipments to Company; 5. declare Company's performance in breach and terminate any order; 6. repossess products, reports, technical information or any other items delivered pursuant to this Agreement for which payment has not been made; 7. deliver future shipments on a cash-with-order or cash-in-advance basis; 8. assess late charges on delinquent amounts at a rate of 1.5% per month or the maximum rate permitted by law, if lower, for each month or part thereof; 9. charge storage or inventory carrying fees on products, parts, or raw material; 10. recover all costs of collection including, without limitation, reasonable attorneys' fees; 11. if Company is delinquent on a payment schedule, accelerate all remaining payments and declare the total outstanding balance then due and owing; 12. require Company provide Honeywell, a payment improvement plan on terms and conditions satisfactory to Honeywell, as signed and assured by Company's senior finance officer that may include, but not be limited to additional security (e.g., bank guarantee, standby letter of credit, corporate guarantee, etc.); or 13. combine any of the above rights and remedies as may be permitted by applicable law.

aviso, modificar o retirarle las condiciones de financiación que le hubiera concedido para cualquier pedido, incluidos los pedidos pendientes. Honeywell puede, a su entera discreción, requerir una garantía adicional (por ejemplo, aval bancario, carta de crédito *standby*, garantía corporativa, etc.) a una Empresa que no tenga condiciones de financiación concedidas, lo cual será determinado por Honeywell caso por caso.

b. Honeywell puede, cada cierto tiempo y, a su entera discreción, emitir modificaciones temporales de precios y/o recargos en los nuevos Pedidos o en los ya existentes así como recuperar los gastos asociados a los mismos siempre que resulten de circunstancias imprevistas que supongan un aumento los gastos de Honeywell con el fin de mitigar y/o recuperar el aumento de los gastos operativos que surjan de o estén relacionados con: (a) la variación en el cambio de divisas; (b) aumento en el coste del contenido, de la mano de obra y de los materiales de terceros; (c) el impacto de aranceles, tarifas y otras acciones gubernamentales; y (d) cualquier circunstancia que aumente los costes de Honeywell, incluyendo, sin limitación, aumentos en el coste del transporte, la mano de obra, los materiales o componentes, y aumento de costes debido a la inflación. Dichos recargos o modificaciones no se considerarán un "aumento de precio" según se contempla en el presente documento y entrarán en vigor una vez que se notifique a la Empresa. Honeywell facturará a la Empresa de acuerdo con los términos de pago estándar de este Contrato. Si surge una disputa con respecto a estos cargos y dicha disputa permanece abierta durante más de quince (15) días naturales, Honeywell puede, a su entera discreción, paralizar la entrega, detener el cumplimiento o combinar cualquier otro derecho y recurso que le corresponda según lo estipulado en este Contrato o permitido por ley hasta que se resuelva la disputa. Los términos de esta sección prevalecerán en caso de inconsistencia con cualquier otro término de este Contrato. Cualquier cargo que se aplique en virtud de esta sección, así como el momento, la efectividad y el método de determinación del mismo, serán independientes y adicionales a cualquier cambio en los precios que se vea afectado por cualquier otra disposición del presente Contrato.

c. Los envíos parciales se facturarán a medida que se envíen. Honeywell no está obligada a proporcionar copia impresa de la factura, pudiendo emitir las facturas electrónicamente. Los pagos deben realizarse en la moneda EUR a menos que se acuerde lo contrario por escrito y deben ser acompañado del detalle del envío que incluirá como mínimo el número de pedido de la Empresa, el número de factura de Honeywell y el importe pagado por factura. La Empresa acepta pagar un cargo por servicio de 500\$ cada vez que no incluya el detalle del envío y la información mínima descrita anteriormente.

d. Los pagos deben realizarse de acuerdo con el campo "Remitir A" de cada factura. Si la Empresa realiza un pago sin detalle y no responde a la solicitud de Honeywell de las instrucciones sobre la asignación del pago dentro de los siete (7) días naturales siguientes, Honeywell podrá, a su entera discreción, compensar el importe del pago no detallado en efectivo con cualquier factura vencida de la Empresa. Por pago no detallado se entenderá el pago o los pagos de la Empresa recibidos sin el detalle de envío requerido para determinar a qué factura se aplicará el pago o los pagos.

e. Las disputas relativas a facturas deben ir acompañadas de información detallada que las justifique y se considerarán renunciadas transcurridos 15 días naturales desde la fecha de la factura. Honeywell se reserva el derecho a corregir cualquier factura inexacta. Toda factura corregida o discutida por error deberá pagarse antes de la fecha de vencimiento del pago de la factura original o de la fecha de emisión de la factura corregida, la que sea posterior. La Empresa debe pagar el importe no disputado de la factura dentro de la fecha de vencimiento de pago de la factura original.

f. Si la Empresa se retrasa en sus obligaciones de pago con Honeywell respecto de cualquier importe que no haya sido objeto de disputa, Honeywell puede a su entera discreción y hasta que se paguen todos los importes atrasados y, si los hubiera, cargos por retraso: 1. quedar eximida de sus obligaciones en materia de garantías, incluidos, entre otros, los plazos de entrega, la provisión de piezas de repuesto y los plazos de ejecución; 2. negarse a tramitar cualquier crédito al que la Empresa pueda tener derecho; 3. compensar cualquier crédito o suma adeudada por Honeywell a la Empresa con cualquier importe no disputado que la Empresa deba a Honeywell, incluidos, entre otros, los importes adeudados en virtud de cualquier contrato o pedido que tengan las Partes; 4. suspender la ejecución, incluyendo, pero no limitándose a, la suspensión de todos los trabajos, la concesión previa de cualquier derecho de licencia y de envíos futuros a la Empresa; 5. declarar el incumplimiento de la Empresa y cancelar cualquier pedido; 6. recuperar los productos, informes, información técnica o cualquier otro elemento entregado en virtud del presente Contrato cuyo pago no se haya efectuado; 7. entregar futuros envíos contra reembolso o mediante pago por adelantado; 8. aplicar cargos por retraso sobre los importes atrasados a un tipo del 1,5% mensual o al tipo máximo permitido por ley, si es inferior, por cada mes o parte del mismo; 9. cobrar cargos de almacenamiento o mantenimiento de existencias de productos, piezas o materias primas; 10. recuperar todos los costes de recogida, incluidos, entre otros, los honorarios razonables de los abogados; 11. si la Empresa se retrasa en un calendario de pagos, acelerar todos los pagos pendientes y declarar el saldo total pendiente de pago en ese momento vencido y exigible; 12. exigir a la Empresa que presente a Honeywell un plan de mejora de pagos

**8. Setoff.** Neither Buyer nor its affiliated entities (nor any representative or agent thereof) shall attempt to set off or recoup any invoiced amounts or any portion thereof against other amounts that are due or may become due from Honeywell, its parent, affiliates, subsidiaries or other legal entities, business divisions, or units.

**9. Warranty.**

a. Product Warranty Terms. Subject to compliance this Section, Honeywell warrants that the Products will be free from material defects in workmanship and materials for the relevant period of time published by Honeywell on the relevant Product website or in a separate Agreement between Honeywell and Buyer or, if no published or agreed period is identified, then at the time of delivery (the "Warranty Period"). This limited warranty does not cover defects caused by normal wear and tear or maintenance. Honeywell's sole liability and Buyer's exclusive remedy, which shall be determined in Honeywell's sole discretion, is limited to replacement or repair of the relevant Product(s) or a credit for the purchase price of the relevant Product, less depreciation. The Warranty Period does not restart for replacement Products, and any replacement Products will only be warranted for the remainder of the original Warranty Period, if any.

b. Procedure for Warranty Claims. If, during the applicable Warranty Period, Buyer believes there is a defect in material or workmanship covered by the relevant Product warranty, Buyer must immediately discontinue use and notify Honeywell. Written authorization from Honeywell must be obtained prior to returning any Product(s) to Honeywell for warranty assessment. Return shipments and insurance must be prepaid by Buyer must be appropriately packed and must be made within 30 days after Buyer identifies. Upon receipt of any such Product during the applicable Warranty Period, Honeywell shall, at its expense, (i) examine the Product to verify the alleged defect or (ii) in Honeywell's sole discretion, credit Buyer or repair or replace any defective Product, including shipment of such replacement or repaired Product back to Buyer (at Honeywell's expense). Honeywell will credit Buyer for its return shipping costs for any defective Products, but Buyer will be responsible for paying any customs or import duties payable upon receipt of any repaired or replacement Products and also paying Honeywell a standard testing charge for any Products not found to be defective.

c. Services Warranty. Services shall be performed in a professional and workmanlike manner warranted for ninety (90) days from the date services are performed (the "Service Warranty Period"). Honeywell's obligation and Buyer's sole remedy under this warranty is that Honeywell will correct or re-perform defective services or refund fees paid for the services, at Honeywell's sole election, if Buyer notifies Honeywell in writing of defective services within the Service Warranty Period. All services re-performed are warranted for the remainder of the original Service Warranty Period.

d. Software Warranty. Honeywell warrants that as of the date of delivery by Honeywell, the Software will materially operate according to Honeywell's then-current applicable Documentation. If within 90 days of such date Buyer documents and notifies Honeywell that the Software does not meet this warranty, then Honeywell will, at its option, either (a) correct the defect or error in the Software, free of charge, (b) make available to Buyer satisfactory substitute software or (c) if none of the foregoing is in Honeywell's opinion commercially reasonable, refund to Buyer all payments made as license fees for such Software after Buyer certifies in writing that it has returned or deleted all copies of the Software in its possession. This section sets out Honeywell's sole obligation and exclusive liability, and Buyer's sole remedy, for any breach by Honeywell of the foregoing warranty.

e. BUYER'S EXCLUSIVE REMEDIES AND HONEYWELL'S SOLE LIABILITY AS TO ANY WARRANTY CLAIM ON ANY OFFERING SOLD IN CONNECTION WITH THIS AGREEMENT IS AS SET FORTH IN THIS SECTION. SUCH REMEDIES ARE IN LIEU OF ANY OTHER LIABILITY OR OBLIGATION OF HONEYWELL, INCLUDING ANY LIABILITY OR OBLIGATION FOR DAMAGE, LOSS, OR INJURY (WHETHER DIRECT, INDIRECT, EXEMPLARY, SPECIAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR INCIDENTAL) ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE DELIVERY, USE, OR PERFORMANCE OF THE OFFERINGS. CREDIT, REPAIR OR REPLACEMENT (AT HONEYWELL'S OPTION) IS THE SOLE REMEDY PROVIDED HEREUNDER. NO EXTENSION OF THIS WARRANTY WILL BE BINDING UPON

en términos y condiciones que sean satisfactorios para Honeywell, firmado y garantizado por el director financiero de la empresa, que puede incluir, entre otras cosas, una garantía adicional (por ejemplo, un aval bancario, una carta de crédito standby, una garantía corporativa, etc.); o bien 13. combinar cualquiera de los derechos y recursos anteriores en la medida en que lo permita la legislación aplicable.

**8 Compensar.** Ni la Empresa ni sus filiales (ni ningún representante o agente de las mismas) intentará compensar o recuperar ningún importe facturado ni parte del mismo contra otros importes que se adeuden o puedan adeudarse a Honeywell, su matriz, afiliadas, subsidiarias u otras personas jurídicas, divisiones o unidades de negocio.

**9. Garantía.**

a. Términos de garantía del producto. Sujeto al cumplimiento de esta Sección, Honeywell garantiza que los Productos estarán libres de defectos materiales de mano de obra y materiales durante el periodo de tiempo correspondiente publicado por Honeywell en el sitio web del Producto correspondiente o en un Acuerdo separado entre Honeywell y el Comprador, si no se identifica un periodo publicado o acordado, en el momento de la entrega (el "Período de garantía"). Esta garantía limitada no cubre los defectos causados por el desgaste normal o el mantenimiento. La responsabilidad exclusiva de Honeywell y el recurso exclusivo del Comprador, que se determinará a la entera discreción de Honeywell, se limita a la sustitución o reparación de los Productos correspondientes o a un crédito por el precio de compra del Producto correspondiente, menos la depreciación. El Período de Garantía no se reinicia para los Productos de reemplazo, y cualquier Producto de reemplazo solo estará garantizado por el resto del Período de Garantía original, si lo hubiera.

b. Procedimiento para Reclamaciones de Garantía. Si, durante el Período de Garantía aplicable, el Comprador cree que hay un defecto en el material o en la mano de obra cubierto por la garantía del Producto correspondiente, el Comprador debe dejar de usarlo inmediatamente y notificar a Honeywell. Se debe obtener la autorización por escrito de Honeywell antes de devolver cualquier Producto a Honeywell para la evaluación de la garantía. Los envíos de devolución y el seguro deben ser prepagados por el Comprador, deben estar embalados adecuadamente y deben realizarse dentro de los 30 días posteriores a que el Comprador identifique el defecto. Al recibir cualquiera de dichos Productos durante el Período de Garantía aplicable, Honeywell deberá, a su costo, (i) examinar el Producto para verificar el supuesto defecto o (ii) a la sola discreción de Honeywell, abonar su importe al Comprador o reparar o reemplazar cualquier Producto defectuoso, incluyendo el envío de dicho reemplazo o Producto reparado de regreso al Comprador (a cargo de Honeywell). Honeywell abonará al Comprador los costos de envío de devolución de cualquier Producto defectuoso, pero el Comprador será responsable de pagar cualquier derecho de aduana o de importación que deba pagarse al recibir cualquier Producto reparado o de reemplazo y también de pagar a Honeywell un cargo estándar de prueba por cualquier Producto que no resulte ser defectuoso.

c. Garantía de los servicios. Los servicios se realizarán de manera profesional y profesional garantizada por noventa (90) días a partir de la fecha en que se realicen los servicios (el "Período de garantía del servicio"). La obligación de Honeywell y el único recurso del Comprador en virtud de esta garantía es que Honeywell corregirá o volverá a realizar los servicios defectuosos o reembolsará las tarifas pagadas por los servicios, a elección exclusiva de Honeywell, si el Comprador notifica a Honeywell por escrito los servicios defectuosos dentro del Período de garantía del servicio. Todos los servicios rerealizados están garantizados por el resto del período de garantía de servicio original.

d. Garantía del software. Honeywell garantiza que, a partir de la fecha de entrega por parte de Honeywell, el Software funcionará materialmente de acuerdo con la Documentación aplicable de Honeywell vigente en ese momento. Si en un plazo de 90 días a partir de dicha fecha, el Comprador documenta y notifica a Honeywell que el Software no cumple con esta garantía, entonces Honeywell, a su elección, (a) corregirá el defecto o error en el Software, sin cargo, (b) pondrá a disposición del Comprador un software sustituto satisfactorio o (c) si nada de lo anterior es, en opinión de Honeywell, comercialmente razonable, reembolsará al Comprador todos los pagos realizados en concepto de tarifas de licencia para dicho Software después de que el Comprador certifique por escrito que ha devuelto o eliminado todas las copias del Software en su posesión. Esta sección establece la única obligación y responsabilidad exclusiva de Honeywell, y el único recurso del Comprador, por cualquier incumplimiento por parte de Honeywell de la garantía anterior.

e. LOS RECURSOS EXCLUSIVOS DEL COMPRADOR Y LA ÚNICA RESPONSABILIDAD DE HONEYWELL EN CUANTO A CUALQUIER RECLAMACIÓN DE GARANTÍA SOBRE CUALQUIER OFERTA VENDIDA EN RELACIÓN CON ESTE ACUERDO SON LOS ESTABLECIDOS EN ESTA SECCIÓN. DICHS RECURSOS SUSTITUYEN A CUALQUIER OTRA RESPONSABILIDAD U

HONEYWELL UNLESS SET FORTH IN WRITING AND SIGNED BY A HONEYWELL AUTHORIZED REPRESENTATIVE.

f. Warranty Exclusions. THIS WARRANTY IS VOID WITH RESPECT TO ANY OFFERING THAT IS: (i) altered or repaired by anyone other than Honeywell's authorized employees or agents; (ii) installed, used, serviced, or maintained in a manner that fails to conform with this Agreement, Documentation or training; (iii) lost or damaged, tampered with, or destroyed due to (A) rough or negligent treatment of any Product (including damage during shipment back to Honeywell caused by improper packaging on return); (B) an act of God (including lightning or related voltage surges); or (C) any other cause not within Honeywell's control, including Buyer's failure (or that of its customers) to apply required or recommended updates or patches to any Software or device in the Offering's network environment; or (iv) made or provided by a third party. This Warranty is non-transferable.

g. Technical Advice. Any recommendation or assistance provided by Honeywell concerning the use, design, application, or operation of an Offering shall not be construed as representations or warranties of any kind, express or implied, and such information is accepted by Buyer at Buyer's own risk and without any obligation or liability to Honeywell. It is the Buyer's sole responsibility to determine the suitability of an Offering for use in Buyer's application(s). The failure by Honeywell to make recommendations or provide assistance shall not give rise to any liability for Honeywell.

h. EXCEPT AS EXPRESSLY STATED IN THIS AGREEMENT, ALL OFFERINGS ARE PROVIDED "AS IS" WITHOUT ANY WARRANTY OF ANY KIND AS TO DEFECTS OR FUNCTIONALITY. BUYER BEARS ALL RISK AS TO OFFERINGS, AND HONEYWELL MAKES NO OTHER WARRANTIES IMPLIED OR ACTUAL REGARDING ANY OF ITS OFFERINGS AND DOCUMENTATION.

i. THE EXPRESS WARRANTIES OF HONEYWELL STATED HEREIN DO NOT APPLY TO PRODUCTS THAT ARE NORMALLY CONSUMED IN OPERATION OR WHICH HAVE A NORMAL LIFE INHERENTLY SHORTER THAN THE STATED WARRANTY, INCLUDING CONSUMABLE ITEMS (E.G., PAPER, RIBBONS, FLASH TUBES, LAMPS, BATTERIES AND STORAGE CAPACITORS), AND SPARE PARTS NOT MANUFACTURED BY HONEYWELL. HONEYWELL MAKES NO WARRANTIES THAT ANY SOFTWARE, INCLUDING EMBEDDED SOFTWARE, WILL OPERATE IN CONJUNCTION WITH ANY OTHER SOFTWARE OR WITH ANY EQUIPMENT OTHER THAN THE PRODUCTS PURCHASED FROM HONEYWELL HEREUNDER (TO THE EXTENT SPECIFIED IN THE DOCUMENTATION). BUYER'S WARRANTY SHALL BE VOID IF BUYER USES COUNTERFEIT OR REPLACEMENT PARTS THAT ARE NEITHER MANUFACTURED NOR APPROVED FOR USE BY HONEYWELL IN ITS MANUFACTURED PRODUCTS, OR IF BUYER USES ANY OFFERING IN CONTRAVENTION OF THE ACCEPTABLE USE TERMS OF THIS AGREEMENT. BUYER ACKNOWLEDGES THAT HONEYWELL HAS NO OBLIGATION TO PROVIDE ANY FORM OF CYBERSECURITY OR DATA PROTECTION RELATING TO THE OPERATION OF ANY PORTION OF THE OFFERING OR THE NETWORK ENVIRONMENT. BUYER FURTHER ACKNOWLEDGES THAT HONEYWELL HAS NO OBLIGATION TO GUARANTEE CONTINUED OPERATION AND FUNCTIONALITY OF THE OFFERING BEYOND ITS STATED WARRANTY PERIOD.

j. EXCEPT AS EXPRESSLY PROVIDED IN THIS SECTION, HONEYWELL MAKES NO REPRESENTATIONS OR WARRANTIES, WHETHER WRITTEN, EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, AND HEREBY DISCLAIMS ALL REPRESENTATIONS AND WARRANTIES, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR PARTICULAR PURPOSE, NON-INFRINGEMENT AND SATISFACTORY QUALITY. NO EXTENSION OF THIS WARRANTY WILL BE BINDING UPON HONEYWELL UNLESS SET FORTH IN WRITING AND SIGNED BY HONEYWELL'S AUTHORIZED REPRESENTATIVE. WITHOUT LIMITING THE GENERALITY OF THE FOREGOING, AND EXCEPT FOR ANY EXPRESS GUARANTEES SET FORTH ELSEWHERE IN THIS AGREEMENT, HONEYWELL MAKES NO REPRESENTATION, WARRANTY OR GUARANTEE (A) AS TO THE FUNCTIONALITY OF, EFFICACY OF, OR THE RESULTS OR OUTCOMES THAT MAY BE PRODUCED BY, ANY EQUIPMENT, SOFTWARE OR WORK PROVIDED OR MADE AVAILABLE UNDER THIS AGREEMENT; (B) THAT ANY SUCH EQUIPMENT, SOFTWARE OR WORK WILL PREVENT, MITIGATE OR PROVIDE ADEQUATE WARNING OF OR PROTECTION AGAINST ANY PERSONAL INJURY, PROPERTY LOSS, BUSINESS INTERRUPTION OR OTHER DAMAGE; OR (C) THAT THE OPERATION OF ANY SOFTWARE WILL BE UNINTERRUPTED OR ERROR-FREE.

k. HONEYWELL IS NOT RESPONSIBLE AND SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY ISSUES, PROBLEMS, UNAVAILABILITY, DELAY OR SECURITY INCIDENTS ARISING FROM OR RELATED TO: (A) CYBERATTACK; (B) THE PUBLIC INTERNET AND COMMUNICATIONS NETWORK; (C) DATA, SOFTWARE, HARDWARE, SERVICES, TELECOMMUNICATIONS, INFRASTRUCTURE OR NETWORKING EQUIPMENT NOT PROVIDED BY HONEYWELL, OR ACTS OR OMISSIONS OF THIRD PARTIES NOT UNDER HONEYWELL'S CONTROL; (D) BUYER'S NEGLIGENCE, OR THE NEGLIGENCE OF ANY USER, OR THE FAILURE OF ANY

OBLIGACIÓN DE HONEYWELL, INCLUIDA CUALQUIER RESPONSABILIDAD U OBLIGACIÓN POR DAÑOS, PÉRDIDAS O LESIONES (YA SEAN DIRECTAS, INDIRECTAS, EJEMPLARES, ESPECIALES, CONSECUENCIALES, PUNITIVAS O INCIDENTALES) QUE SURJAN DE O EN RELACIÓN CON LA ENTREGA, EL USO O EL RENDIMIENTO DE LAS OFERTAS. EL CRÉDITO, LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO (A OPCIÓN DE HONEYWELL) SON EL ÚNICO RECURSO PROPORCIONADO EN VIRTUD DEL PRESENTE. NINGUNA EXTENSIÓN DE ESTA GARANTÍA SERÁ VINCULANTE PARA HONEYWELL A MENOS QUE SE ESTABLEZCA POR ESCRITO Y ESTÉ FIRMADA POR UN REPRESENTANTE AUTORIZADO DE HONEYWELL.

f. Exclusiones de garantía. ESTA GARANTÍA ES NULA CON RESPECTO A CUALQUIER OFERTA QUE: (i) haya sido alterada o reparada por cualquier persona que no sea un empleado o agente autorizado de Honeywell; (ii) instalado, usado, reparado o mantenido de una manera que no cumpla con este Acuerdo, Documentación o capacitación; (iii) pérdida o daño, manipulación o destrucción debido a (A) un trato brusco o negligente de cualquier Producto (incluidos los daños durante el envío de vuelta a Honeywell causados por un embalaje inadecuado en el momento de la devolución); (B) un caso fortuito (incluyendo rayos o sobretensiones relacionadas); o (C) cualquier otra causa que no esté bajo el control de Honeywell, incluido el incumplimiento por parte del Comprador (o el de sus clientes) de aplicar las actualizaciones o parches requeridos o recomendados a cualquier Software o dispositivo en el entorno de red de la Oferta; o (iv) hecho o proporcionado por un tercero. Esta garantía es intransferible.

g. Asesoramiento técnico. Cualquier recomendación o asistencia proporcionada por Honeywell en relación con el uso, el diseño, la aplicación o el funcionamiento de una Oferta no se interpretará como declaraciones o garantías de ningún tipo, expresas o implícitas, y el Comprador aceptará dicha información por su cuenta y riesgo y sin ninguna obligación o responsabilidad para con Honeywell. Es responsabilidad exclusiva del Comprador determinar la idoneidad de una Oferta para su uso en la(s) solicitud(es) del Comprador. El hecho de que Honeywell no haga recomendaciones o no proporcione asistencia no dará lugar a ninguna responsabilidad para Honeywell.

h. SALVO QUE SE INDIQUE EXPRESAMENTE EN ESTE ACUERDO, TODAS LAS OFERTAS SE PROPORCIONAN "TAL CUAL" ("AS IS") SIN NINGUNA GARANTÍA DE NINGÚN TIPO EN CUANTO A DEFECTOS O FUNCIONALIDAD. EL COMPRADOR ASUME TODOS LOS RIESGOS EN CUANTO A LAS OFERTAS, Y HONEYWELL NO OFRECE NINGUNA OTRA GARANTÍA IMPLÍCITA O REAL CON RESPECTO A NINGUNA DE SUS OFERTAS Y DOCUMENTACIÓN.

i. LAS GARANTÍAS EXPRESAS DE HONEYWELL ESTABLECIDAS EN EL PRESENTE DOCUMENTO NO SE APLICAN A LOS PRODUCTOS QUE NORMALMENTE SE CONSUMEN EN FUNCIONAMIENTO O QUE TIENEN UNA VIDA ÚTIL NORMAL INHERENTEMENTE MÁS CORTA QUE LA GARANTÍA INDICADA, INCLUIDOS LOS ARTÍCULOS CONSUMIBLES (POR EJEMPLO, [SEGÚN CORRESPONDA A GBE: PAPEL, CINTAS, TUBOS DE FLASH, LÁMPARAS, BATERÍAS Y CONDENSADORES DE ALMACENAMIENTO]) Y LAS PIEZAS DE REPUESTO NO FABRICADAS POR HONEYWELL. HONEYWELL NO GARANTIZA QUE NINGÚN SOFTWARE, INCLUIDO EL SOFTWARE INTEGRADO, FUNCIONE JUNTO CON CUALQUIER OTRO SOFTWARE O CON CUALQUIER EQUIPO QUE NO SEAN LOS PRODUCTOS ADQUIRIDOS A HONEYWELL EN VIRTUD DEL PRESENTE (EN LA MEDIDA ESPECIFICADA EN LA DOCUMENTACIÓN). LA GARANTÍA DEL COMPRADOR QUEDARÁ ANULADA SI EL COMPRADOR UTILIZA PIEZAS FALSIFICADAS O DE REPUESTO QUE NO HAN SIDO FABRICADAS NI APROBADAS PARA SU USO POR HONEYWELL EN SUS PRODUCTOS FABRICADOS, O SI EL COMPRADOR UTILIZA CUALQUIER OFERTA EN CONTRAVENCIÓN DE LOS TÉRMINOS DE USO ACEPTABLE DE ESTE ACUERDO. EL COMPRADOR RECONOCE QUE HONEYWELL NO TIENE NINGUNA OBLIGACIÓN DE PROPORCIONAR NINGUNA FORMA DE CIBERSEGURIDAD O PROTECCIÓN DE DATOS EN RELACIÓN CON EL FUNCIONAMIENTO DE CUALQUIER PARTE DE LA OFERTA O EL ENTORNO DE RED. ADEMÁS, EL COMPRADOR RECONOCE QUE HONEYWELL NO TIENE NINGUNA OBLIGACIÓN DE GARANTIZAR EL FUNCIONAMIENTO Y LA FUNCIONALIDAD CONTINUOS DE LA OFERTA MÁS ALLÁ DE SU PERÍODO DE GARANTÍA ESTABLECIDO.

j. SALVO QUE SE DISPONGA EXPRESAMENTE EN ESTA SECCIÓN, HONEYWELL NO HACE NINGUNA DECLARACIÓN NI GARANTÍA, YA SEA ESCRITA, EXPRESA, IMPLÍCITA, LEGAL O DE OTRO TIPO, Y POR LA PRESENTE RENUNCIA A TODAS LAS REPRESENTACIONES Y GARANTÍAS, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, NO INFRACCIÓN Y CALIDAD SATISFACTORIA NINGUNA EXTENSIÓN DE ESTA GARANTÍA SERÁ VINCULANTE PARA HONEYWELL A MENOS QUE SE ESTABLEZCA POR ESCRITO Y ESTÉ FIRMADA POR EL REPRESENTANTE AUTORIZADO DE HONEYWELL. SIN LIMITAR LA GENERALIDAD DE LO ANTERIOR, Y SALVO LAS GARANTÍAS EXPRESAS ESTABLECIDAS EN OTRAS PARTES DE ESTE ACUERDO, HONEYWELL NO HACE NINGUNA DECLARACIÓN O GARANTÍA (A) EN CUANTO A LA FUNCIONALIDAD, LA EFICACIA O LOS RESULTADOS QUE PUEDAN PRODUCIRSE POR CUALQUIER EQUIPO, SOFTWARE O TRABAJO PROPORCIONADO O PUESTO A DISPOSICIÓN EN VIRTUD DE ESTE ACUERDO; (B) QUE DICHO EQUIPO, SOFTWARE O TRABAJO PREVENDRÁ, MITIGARÁ O PROPORCIONARÁ UNA ADVERTENCIA ADECUADA O PROTECCIÓN CONTRA CUALQUIER LESIÓN PERSONAL, PÉRDIDA DE PROPIEDAD, INTERRUPCIÓN DEL NEGOCIO U OTRO DAÑO; O (C) QUE EL

BUYER OR USER TO FOLLOW PUBLISHED DOCUMENTATION; (E) MODIFICATIONS OR ALTERATIONS NOT MADE BY HONEYWELL; (F) LOSS OR CORRUPTION OF DATA; (G) UNAUTHORIZED ACCESS VIA BUYER'S CREDENTIALS; OR (H) BUYER'S FAILURE TO USE COMMERCIALLY REASONABLE ADMINISTRATIVE, PHYSICAL AND TECHNICAL SAFEGUARDS TO PROTECT ITS SYSTEMS OR DATA OR FOLLOW INDUSTRY-STANDARD SECURITY PRACTICES.

## 10. Excusable Delay or Nonperformance.

a. Except for payment obligations, neither party will be liable to the other for any failure to meet its obligations due to any force majeure event. Notwithstanding the prior sentence, quantities affected by this Force Majeure clause may, at the option of Honeywell, be eliminated from the Agreement without liability, but the Agreement will otherwise remain unaffected. Force majeure is an event beyond the reasonable control of the non-performing party and includes, without limitation: 1. Delays or refusals to grant an export license or the suspension or revocation thereof, 2. Any other acts of any government that would limit a party's ability to perform under this Agreement, 3. Fires, earthquakes, floods, tropical storms, hurricanes, tornadoes, severe weather conditions, or any other acts of God, 4. Pandemics, epidemics, quarantines, or regional medical crises, 5. The presence of Hazardous Substances or Mold, 6. Shortages or inability to obtain materials, equipment, energy, or components, 7. Labor strikes or lockouts, 8. Riots, strife, insurrection, civil disobedience, landowner disturbances, armed conflict, terrorism, or war, declared or not (or impending threat of any of the foregoing, if such threat might reasonably be expected to cause injury to people or property), 9. Inability or refusal by Company's directed third-party suppliers to provide Honeywell parts, services, manuals, or other information necessary to the products or services to be provided by Honeywell under this Agreement, or 10. Any other cause beyond the non-performing party's reasonable control. If a force majeure event causes a delay, then the date of performance will be extended by the period of time that the non-performing party is actually delayed, or for any other period as the Parties may agree in writing. When performance is excused, Honeywell may allocate its services or its supplies of materials and products in any manner that is fair and reasonable. However, Honeywell will not be obligated to obtain services, materials or products from other sources or to allocate materials obtained by Honeywell from third parties for Honeywell's internal use. Should any part of the system or any equipment in each case that are related to the Work be damaged by fire, water, lightning, acts of God, the presence of Hazardous Substances or Mold, third parties, or any other cause beyond the control of Honeywell, any repairs or replacement shall be paid for by Company. For the avoidance of doubt, there need not be a Force Majeure Event to invoke Section 7 b. (Surcharges). In the event that a Force Majeure Event is ongoing for a period of time which is ninety (90) days or longer, Honeywell may provide notice to Buyer that it is cancelling any affected outstanding Buyer Orders or affected portion thereof.

b. COVID-19. Notwithstanding any other provision of this Agreement, in light of the COVID-19 pandemic, the effects of which cannot be foreseen, the Parties agree that Honeywell shall be entitled to an equitable extension of time to deliver or perform its Work and appropriate additional compensation to the extent Honeywell's delivery or performance, or the delivery or performance of its suppliers and/or subcontractors, is in any way delayed, hindered or otherwise affected by the COVID-19 pandemic.

**11. Manufacturing hardship.** If for any reason Honeywell's production or purchase costs for the Product (including without limitation costs of energy, equipment, labour, regulation, transportation, raw material, feedstocks, or Product) increases by more than five percent (5%) over Honeywell's production or purchase costs for the Product on the date of entering into this Agreement, then Honeywell may, by notice to Company of such increased costs, request a renegotiation of the price of the Product under this Agreement. If the Parties are not able to agree on a revised Product price

FUNCIONAMIENTO DE CUALQUIER SOFTWARE SERÁ ININTERRUMPIDO O ESTARÁ LIBRE DE ERRORES.

k. HONEYWELL NO ES RESPONSABLE Y NO TENDRÁ NINGUNA RESPONSABILIDAD POR CUALQUIER PROBLEMA, FALTA DE DISPONIBILIDAD, DEMORA O INCIDENTE DE SEGURIDAD QUE SURJA O ESTÉ RELACIONADO CON: (A) CIBERATAQUE; B) LA RED PÚBLICA DE INTERNET Y COMUNICACIONES; (C) DATOS, SOFTWARE, HARDWARE, SERVICIOS, TELECOMUNICACIONES, INFRAESTRUCTURA O EQUIPOS DE RED NO PROPORCIONADOS POR HONEYWELL, O ACTOS U OMISIONES DE TERCEROS QUE NO ESTÉN BAJO EL CONTROL DE HONEYWELL; (D) LA NEGLIGENCIA DEL COMPRADOR, O LA NEGLIGENCIA DE CUALQUIER USUARIO, O EL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER COMPRADOR O USUARIO DE SEGUIR LA DOCUMENTACIÓN PUBLICADA; (E) MODIFICACIONES O ALTERACIONES NO REALIZADAS POR HONEYWELL; (F) PÉRDIDA O CORRUPCIÓN DE DATOS; (G) ACCESO NO AUTORIZADO A TRAVÉS DE LAS CREDENCIALES DEL COMPRADOR; O (H) EL INCUMPLIMIENTO POR PARTE DEL COMPRADOR DE UTILIZAR MEDIDAS DE SEGURIDAD ADMINISTRATIVAS, FÍSICAS Y TÉCNICAS COMERCIALMENTE RAZONABLES PARA PROTEGER SUS SISTEMAS O DATOS O SEGUIR LAS PRÁCTICAS DE SEGURIDAD ESTÁNDAR DE LA INDUSTRIA.

## 10. Retraso o incumplimiento excusable.

a. Salvo en lo que respecta a las obligaciones de pago, ninguna de las partes será responsable ante la otra por el incumplimiento de sus obligaciones debido a una causa de fuerza mayor. No obstante lo anterior, las cantidades que se vean afectadas por esta cláusula de Fuerza Mayor pueden, a elección de Honeywell, ser eliminadas del Contrato sin que ello genere responsabilidad alguna, permaneciendo el Contrato por todo lo demás inafectado. Fuerza Mayor es un evento que está más allá del control razonable de la parte incumplidora e incluye, pero no se limita a: 1. Retrasos o negativas a la hora de conceder una licencia de exportación, suspensión o revocación de la misma, 2. Cualquier otro acto de cualquier gobierno que limite la capacidad de una de las partes para cumplir con este Contrato, 3. Incendios, terremotos, inundaciones, tormentas tropicales, huracanes, tornados, condiciones meteorológicas severas o cualquier otro acto de Dios, 4. Pandemias, epidemias, cuarentenas o crisis médicas regionales, 5. La presencia de Sustancias Peligrosas o Moho, 6. Escasez o imposibilidad de obtener materiales, equipos, energía o componentes, 7. Huelgas o cierres patronales, 8. Disturbios, conflictos, rebeliones, desobediencias civiles, disturbios entre propietarios, conflictos armados, terrorismo o guerra, declarada o no (o amenaza inminente de cualquiera de las anteriores, si cabe razonablemente esperar que dicha amenaza pueda causar daños a las personas o a la propiedad), 9. Incapacidad o negativa por parte de los proveedores externos de la Empresa de suministrar a Honeywell piezas, servicios, manuales u otra información necesaria en relación con los productos o servicios que Honeywell deba suministrar en virtud de este Contrato, o 10. Cualquier otra causa ajena al control razonable de la parte incumplidora. Si la Causa de Fuerza Mayor provocara algún retraso, la fecha de ejecución se prorrogará por el periodo de tiempo que la parte incumplidora se retrase realmente, o por cualquier otro periodo que las partes acuerden por escrito. Cuando esté eximida del cumplimiento, Honeywell podrá asignar los servicios o el suministro de materiales y productos de cualquier manera siempre que sea justa y razonable. No obstante, Honeywell no estará obligada a contratar servicios, materiales o productos de otras fuentes ni a asignar los materiales adquiridos de terceros por parte Honeywell para su uso interno. Si cualquier parte del sistema o de cualquier equipo, que en cada caso esté relacionado con el Trabajo resultara dañado por fuego, agua, rayos, casos fortuitos, por la presencia de Sustancias Peligrosas o Moho, por terceros o por cualquier otra causa fuera del control de Honeywell, toda reparación o reemplazo deberá ser pagado por la Empresa. Para evitar cualquier duda, no es necesario que tenga lugar una Causa de Fuerza Mayor para poder acogerse a la Sección 7 b. (Recargos). En caso de que una Causa de Fuerza Mayor se prolongue por un periodo de noventa (90) días o más, Honeywell podrá notificar a la Empresa la cancelación de cualquier Pedido pendiente de la Empresa o de parte del mismo.

b. COVID-19. Sin perjuicio de cualquier otra disposición de este Contrato, teniendo en cuenta la pandemia COVID-19, cuyos efectos no pueden preverse, las Partes acuerdan que Honeywell tendrá derecho a una extensión equitativa del tiempo para entregar o realizar su Trabajo y a una compensación adicional adecuada en la medida en que la entrega o la ejecución por parte de Honeywell o la entrega o la ejecución de sus proveedores y/o subcontractistas, se vea de alguna manera retrasada, obstaculizada o afectada por la pandemia COVID-19.

**11. Dificultades de fabricación.** Si por alguna razón los costos de producción o compra del Producto por parte de Honeywell (incluyendo, sin limitación, los costos de energía, equipo, mano de obra, regulaciones, transporte, materia prima, materias primas o Producto) se incrementan en más de un cinco por ciento (5%) con respecto a los costos de producción o compra del Producto por parte de Honeywell a la fecha de celebración de este Acuerdo, entonces Honeywell podrá, mediante notificación a la Compañía de dicho

within fifteen (15) calendar days after a request for renegotiation is given, then Honeywell may terminate this Agreement on fifteen (15) calendar days' notice to Company.

**12. Termination & Suspension of Performance.** Honeywell may terminate this Agreement and any or all unperformed Orders immediately upon notice to Buyer upon the occurrence of any of the following events: (a) Buyer fails to perform or breaches any of its obligations and covenants under this Agreement, and such default continues for more than thirty (30) days after written notice specifying the failure to perform or breach (unless such breach is determined to be incapable of cure, determined in Honeywell's sole discretion, in which case termination is effective immediately); (b) Buyer fails to make any payment hereunder due within three (3) calendar days after written notice of such non-payment; (c) attempted assignment of this Agreement by Buyer or any rights hereunder without Honeywell's prior written consent, which includes a sale or transfer of substantially all of Buyer's assets, a majority interest in its voting stock, or a merger or consolidation with one or more entities; (d) Buyer experiences one or more of the following insolvency-related circumstances: (i) it ceases to function as a going concern or to conduct its operations in the normal course of business (including an inability to meet obligations as they mature), (ii) a receiver is appointed for its assets, (iii) bankruptcy or insolvency proceedings are brought by or against it, or (iv) it makes an assignment for the benefit of creditors; (e) Buyer violates the law or any of its owners, officers, principals, members or partners is indicted or convicted on charges of felony, conversion, embezzlement or any morally reprehensible act which could, in Honeywell's sole discretion, adversely impact Honeywell; or (f) Buyer engages in any conduct or practice which, in Honeywell's sole discretion, is or could be detrimental or harmful to the good name, goodwill and reputation of Honeywell or Products. Termination does not affect any debt, claim, or cause of action accruing to any party against the other before the termination. The rights of termination provided in this clause are not exclusive of other remedies that a party may be entitled to under this Agreement or in law or equity, including, without limitation, payment for services performed and for losses sustained for materials, tools, construction equipment and machinery, reasonable overhead, profit, and applicable damages. Honeywell may suspend performance under this Agreement at Buyer's expense if Honeywell determines that performance may violate the law and/or cause a safety, security, or health risk.

**13. Applicable Law.** This Agreement and all matters related to this Agreement will be governed by, construed in accordance with, and enforced under the laws of Spain, without regard to conflicts of law principles. Application of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, 1980, and any successor law to either is specifically excluded. The Parties submit to the exclusive jurisdiction of the competent courts of Spain to adjudicate any dispute arising out of or related to this Agreement.

**14. Limitation of Liability.**

a. IN NO EVENT SHALL HONEYWELL BE LIABLE UNDER THIS AGREEMENT, HOWEVER CAUSED AND REGARDLESS OF WHETHER LIABILITY ARISES FROM HONEYWELL'S INDEMNIFICATION OBLIGATIONS HEREUNDER OR A BREACH OF CONTRACT, WARRANTY, TORT (INCLUDING NEGLIGENCE), OPERATION OF LAW, OR OTHERWISE, AND EVEN IF THE PARTY HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF THE LIABILITY OR THE LIABILITY IS OTHERWISE FORESEEABLE, FOR ANY LOST PROFITS OR REVENUE, SPECIAL, INCIDENTAL, INDIRECT, CONSEQUENTIAL, EXEMPLARY, OR PUNITIVE DAMAGES OF ANY KIND (INCLUDING ALL DAMAGES DUE TO BUSINESS INTERRUPTION, LOSS OR CORRUPTION OF DATA, OR LOST USE OF ANY PROPERTY OR CAPITAL) EVEN IF HONEYWELL HAS BEEN ADVISED OF OR IS OTHERWISE AWARE OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES AND/OR CLAIMS.

b. ALL OFFERING CLAIMS ARE LIMITED TO THOSE EXCLUSIVE REMEDIES SET FORTH IN SECTION 9 (LIMITED WARRANTY) OF THIS AGREEMENT. HONEYWELL SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY DAMAGES OR INJURIES ARISING FROM SERVICES PROVIDED BY BUYER TO ITS CUSTOMERS, INCLUDING SERVICES PERFORMED BY BUYER ON HONEYWELL PRODUCTS OR SOFTWARE SOLD HEREUNDER, NOR SHALL HONEYWELL

incremento de costos, solicitar una renegociación del precio del Producto bajo este Acuerdo. Si las Partes no logran acordar un precio revisado del Producto dentro de los quince (15) días naturales posteriores a la solicitud de renegociación, entonces Honeywell podrá rescindir este Acuerdo con un aviso de quince (15) días naturales a la Compañía.

**12. Rescisión y suspensión de la ejecución.** Honeywell puede resolver mediante notificación a la Empresa este Contrato así como cualquiera o todos los Pedidos que no se hayan realizado, con carácter inmediato, si tiene lugar cualquiera de los siguientes eventos: (a) la Empresa no cumple o infringe cualquiera de sus obligaciones y pactos en virtud de este Contrato, y dicho incumplimiento continúa durante más de treinta (30) días desde la notificación por escrito en la que se especifique el incumplimiento o la infracción (a menos que dicha infracción sea irreparable, según el criterio exclusivo de Honeywell, en cuyo caso la resolución será efectiva con carácter inmediato); (b) la Empresa no realiza algún pago adeudado en virtud del presente Contrato dentro de los tres (3) días naturales siguientes a la notificación por escrito de dicha falta de pago; (c) la Empresa intente ceder este Contrato o cualquiera de sus derechos en virtud del mismo, sin el consentimiento previo por escrito de Honeywell, lo que incluye la venta o transferencia de prácticamente todos los activos de la Empresa, una participación mayoritaria en sus acciones con derecho a voto, o una fusión o consolidación con una o más empresas; (d) la Empresa experimenta una o más de las siguientes circunstancias relacionadas con la insolvencia: (i) deja de funcionar como una empresa en activo o de llevar a cabo sus operaciones en el curso normal de su actividad (incluida la incapacidad de cumplir con sus obligaciones a su vencimiento), (ii) se nombra un administrador concursal para sus activos, (iii) se inicia un procedimiento de quiebra o insolvencia por o contra él, o (iv) realiza una cesión en beneficio de los acreedores; (e) la Empresa vulnera la ley o alguno de sus titulares, funcionarios, directores, miembros o socios es acusado o condenado por un delito grave, conversión, malversación o cualquier acto moralmente condenable que pudiera, a criterio exclusivo de Honeywell, afectar negativamente a Honeywell; o (f) la Empresa incurre en cualquier conducta o práctica que, a criterio exclusivo de Honeywell, sea o pudiera ser perjudicial o nociva para el buen nombre, la buena voluntad y la reputación de Honeywell o de los Productos. La resolución no afectará a ninguna deuda, reclamación o hecho que pueda dar lugar a una reclamación por cualquiera de las partes contra la otra antes de la resolución. Los derechos de resolución previstos en esta cláusula no son excluyentes de otros recursos a los que una parte pueda tener derecho bajo este Contrato, por ley o equidad, incluyendo, pero no limitándose al pago por servicios prestados y por pérdidas sufridas de materiales, herramientas, equipos de construcción y maquinaria, gastos generales razonables, ganancias y otros daños y perjuicios aplicables. Honeywell puede suspender la ejecución de este Contrato a cargo de la Empresa si Honeywell determina que su ejecución puede infringir la ley y/o causar un riesgo para la seguridad o la salud.

**13. Ley aplicable.** El presente Acuerdo y todos los asuntos relacionados con el mismo se regirán, interpretarán y aplicarán de acuerdo con las leyes de España, sin tener en cuenta los principios de conflicto de leyes. Se excluye específicamente la aplicación de la Convención de las Naciones Unidas sobre los Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías de 1980 y de cualquier ley que la sustituya. Las Partes se someten a la jurisdicción exclusiva de los tribunales competentes de España para resolver cualquier disputa que surja o esté relacionada con este Acuerdo.

**14. Limitación de la responsabilidad.**

a. EN NINGÚN CASO HONEYWELL SERÁ RESPONSABLE EN VIRTUD DE ESTE ACUERDO - INDEPENDIEMENTE DE LA CAUSA Y DE SI LA RESPONSABILIDAD SURGE DE LAS OBLIGACIONES DE INDEMNIZACIÓN DE HONEYWELL EN VIRTUD DEL PRESENTE O DE UN INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, GARANTÍA, DAÑO (INCLUIDA LA NEGLIGENCIA), APLICACIÓN DE LA LEY O DE OTRO MODO, E INCLUSO SI LA PARTE HA SIDO ADVERTIDA DE LA POSIBILIDAD DE LA RESPONSABILIDAD O SI LA RESPONSABILIDAD ES PREVISIBLE DE OTRO MODO-, POR CUALQUIER PÉRDIDA DE BENEFICIOS O INGRESOS, DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES, INDIRECTOS, CONSECUENCIALES, EJEMPLARES O PUNITIVOS DE CUALQUIER TIPO (INCLUIDOS TODOS LOS DAÑOS DEBIDOS A LA INTERRUPCIÓN DEL NEGOCIO, LA PÉRDIDA O CORRUPCIÓN DE DATOS, O LA PÉRDIDA DE USO DE CUALQUIER PROPIEDAD O CAPITAL), INCLUSO SI HONEYWELL HA SIDO ADVERTIDO O ES CONSCIENTE DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS Y/O RECLAMACIONES.

b. TODAS LAS RECLAMACIONES POR OFERTAS SE LIMITAN A LOS RECURSOS EXCLUSIVOS ESTABLECIDOS EN LA SECCIÓN 9 (GARANTÍA LIMITADA) DE ESTE ACUERDO. HONEYWELL NO SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO O LESIÓN QUE SURJA DE LOS SERVICIOS PRESTADOS POR EL COMPRADOR A SUS CLIENTES, INCLUIDOS LOS SERVICIOS PRESTADOS POR EL COMPRADOR EN LOS PRODUCTOS O SOFTWARE DE HONEYWELL VENDIDOS EN VIRTUD DEL PRESENTE, NI SERÁ RESPONSABLE DE NINGUNA RECLAMACIÓN DE TERCEROS



BE LIABLE FOR ANY CLAIMS OF THIRD PARTIES RELATING TO ANY OFFERINGS, SAVE THE INDEMNIFICATION OBLIGATIONS SET FORTH IN THIS AGREEMENT.

c. HONEYWELL'S AGGREGATE LIABILITY IN CONNECTION WITH THIS AGREEMENT, THE PARTIES' RELATIONSHIP, THE SALE OF OFFERINGS, AND ANY PROVISION OF SERVICES TO BUYER, SHALL NOT EXCEED THE AGGREGATE PURCHASE PRICE PAID BY BUYER TO HONEYWELL FOR THE OFFERINGS GIVING RISE TO THE CLAIM DURING THE TWELVE (12) MONTHS PRIOR TO WHEN THE CLAIM AROSE. ALL CLAIMS THAT A PARTY MAY HAVE WILL BE AGGREGATED, AND MULTIPLE CLAIMS WILL NOT ENLARGE THE FOREGOING LIMIT.

d. BUYER WILL NOT BRING A LEGAL OR EQUITABLE ACTION AGAINST HONEYWELL MORE THAN ONE YEAR AFTER THE FIRST EVENT GIVING RISE TO A CAUSE OF ACTION, UNLESS A SHORTER LIMITATIONS PERIOD IS PROVIDED BY APPLICABLE LAW.

e. The disclaimers, exclusions and limitations set forth herein shall apply even if the express warranties set forth in this Agreement fail of their essential purpose. The parties agree that Honeywell's prices for the Offerings provided hereunder are provided in reliance on the disclaimers, exclusions, and limitations set forth herein, and that such disclaimers, exclusions, and limitations are an agreed allocation of risk that are foundational to the bargain between the Parties.

**15. Confidentiality.** Honeywell may provide Buyer certain information during the performance or fulfillment of this Agreement that is not generally known, including financial information, trade secrets, know how, product data, samples, techniques, specifications, drawings, designs, design concepts, processes and testing methodologies ("Confidential Information"). All Confidential Information provided in connection with this Agreement shall remain the property of Honeywell, shall be used only for the purpose of furthering the matters contemplated by this Agreement and shall be protected as confidential by Buyer using the same degree of care as it uses to protect its own confidential information of a similar type, but no less than a reasonable degree of care, for a period of three (3) years following the date of disclosure. These obligations shall not apply to business contact information or other information which is: (a) publicly known at the time of disclosure or becomes publicly known through no fault of Buyer, (b) already known to Buyer at the time of disclosure through no wrongful act of Buyer, (c) received from a third party without restrictions similar to those in this Section, or (d) independently developed by Buyer. Buyer may not disclose Confidential Information without the prior written consent of Honeywell, provided, however, that Buyer may disclose Confidential Information (i) to its Affiliates, employees, officers, consultants, agents, and contractors for the purposes of discharging this Agreement and complying with its legal obligations, and (ii) in response to a court order, government request, or other legally required request where it (A) provides Honeywell with sufficient notice and an opportunity to object to such disclosure (where possible) and (B) makes the disclosure subject to a protective order or other similar confidentiality restrictions. After termination or expiration of this Agreement and upon written request of Honeywell, Buyer will return or destroy all Confidential Information and all copies thereof, except for any Confidential Information that exists only as part of regularly generated electronic backup data or archive data, the destruction of which is not reasonably practicable.

**16. Indemnity Against Patent and Copyright Infringement.** Honeywell will defend Buyer, its Affiliates and subcontractors against any third-party suit alleging that Buyer's use of the Offering (as provided by Honeywell) in accordance with this Agreement, directly infringes any United States third-party patent or copyright, and will pay for any final judgment awarded by a court of competent jurisdiction assessed against Buyer resulting from such suit; provided that Buyer promptly notifies Honeywell when it is apprised of the claim and provides complete authority, information, and assistance (at Honeywell's expense) as to the defense and disposition via counsel of Honeywell's choice. Honeywell will not be responsible for any compromise, settlement, attorneys' fees, expenses, damages, or costs incurred by Buyer without Honeywell's involvement and prior, written consent. Honeywell has no obligation or liability for claims arising out of the following: (a) Offerings made to Buyer's designs, drawings, or specifications; (b) use of Offerings in any process or in any manner not supported by the applicable Documentation; (c) combination or use of any Offering with materials not furnished by Honeywell; (d) use of a version of any Software other than the current version; (e) data Buyer provides; (f) Buyer's use of the outputs of the Offering; (g) any alteration, customization, or other modification of the Offering other than

EN RELACIÓN CON LAS OFERTAS, SALVO LAS OBLIGACIONES DE INDEMNIZACIÓN ESTABLECIDAS EN ESTE ACUERDO.

c. LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE HONEYWELL EN RELACIÓN CON ESTE ACUERDO, LAS PARTES, LA VENTA DE OFERTAS Y CUALQUIER PRESTACIÓN DE SERVICIOS AL COMPRADOR, NO EXCEDERÁ EL PRECIO DE COMPRA TOTAL PAGADO POR EL COMPRADOR A HONEYWELL POR LAS OFERTAS QUE DAN LUGAR A LA RECLAMACIÓN DURANTE LOS DOCE (12) MESES ANTERIORES A LA FECHA EN QUE SURJA LA RECLAMACIÓN. TODAS LAS RECLAMACIONES QUE PUEDA TENER UNA PARTE SE AGREGARÁN, Y LAS RECLAMACIONES MÚLTIPLES NO AMPLIARÁN EL LÍMITE ANTERIOR.

d. EL COMPRADOR NO INICIARÁ UNA ACCIÓN LEGAL O EQUITATIVA CONTRA HONEYWELL MÁS DE UN AÑO DESPUÉS DEL PRIMER EVENTO QUE DIO LUGAR A UNA CAUSA DE ACCIÓN, A MENOS QUE LA LEY APLICABLE ESTABLEZCA UN PERÍODO DE LIMITACIONES MÁS CORTO.

e. Las renunciaciones, exclusiones y limitaciones establecidas en este documento se aplicarán incluso si las garantías expresas establecidas en este Acuerdo no cumplen con su propósito esencial. Las partes acuerdan que los precios de Honeywell para las Ofertas proporcionadas en virtud del presente se proporcionan en función de las exenciones de responsabilidad, exclusiones y limitaciones establecidas en el presente documento, y que dichas renunciaciones, exclusiones y limitaciones son una asignación de riesgo acordada que es fundamental para alcanzar el Acuerdo entre las Partes.

**15. Confidencialidad.** Honeywell puede proporcionar al Comprador cierta información durante la ejecución o el cumplimiento de este Acuerdo que generalmente no se conoce, incluida información financiera, secretos comerciales, conocimientos técnicos, datos de productos, muestras, técnicas, especificaciones, dibujos, diseños, conceptos de diseño, procesos y metodologías de prueba ("Información confidencial"). Toda la Información Confidencial proporcionada en relación con este Acuerdo seguirá siendo propiedad de Honeywell, se utilizará únicamente con el fin de promover los asuntos contemplados en este Acuerdo y será protegida como confidencial por el Comprador utilizando el mismo grado de cuidado que utiliza para proteger su propia información confidencial de un tipo similar, pero no menos de un grado razonable de cuidado, durante un período de tres (3) años a partir de la fecha de divulgación. Estas obligaciones no se aplicarán a la información de contacto comercial u otra información que: (a) sea de conocimiento público en el momento de la divulgación o se haga de conocimiento público sin culpa del Comprador, (b) ya conocida por el Comprador en el momento de la divulgación sin un acto ilícito del Comprador, (c) recibida de un tercero sin restricciones similares a las de esta Sección, o (d) desarrollado de forma independiente por el Comprador. El Comprador no podrá divulgar Información Confidencial sin el consentimiento previo por escrito de Honeywell, siempre que, sin embargo, el Comprador pueda divulgar Información Confidencial (i) a sus Filiales, empleados, funcionarios, consultores, agentes y contratistas con el fin de cumplir con este Acuerdo y cumplir con sus obligaciones legales, y (ii) en respuesta a una orden judicial, solicitud gubernamental u otra solicitud legalmente requerida cuando (A) proporcione a Honeywell un previo aviso suficiente y la oportunidad de oponerse a dicha divulgación (cuando sea posible) y (B) haga que la divulgación esté sujeta a una orden de protección u otras restricciones de confidencialidad similares. Tras la rescisión o el vencimiento del presente Contrato y previa solicitud por escrito de Honeywell, el Comprador devolverá o destruirá toda la Información Confidencial y todas las copias de la misma, excepto cualquier Información Confidencial que exista únicamente como parte de los datos de copia de seguridad electrónica generados regularmente o de los datos de archivo, cuya destrucción no sea razonablemente factible.

**16. Indemnización por violación de patentes y derechos de autor.** Honeywell defenderá al Comprador, sus Filiales y subcontratistas contra cualquier demanda de terceros en la que se alegue que el uso de la Oferta por parte del Comprador (según lo dispuesto por Honeywell) de conformidad con este Acuerdo, infringe directamente cualquier patente o derecho de autor de terceros, válido en los Estados Unidos, el Reino Unido o la Unión Europea, y pagará cualquier sentencia definitiva dictada por un tribunal de jurisdicción competente evaluada contra el Comprador como resultado de dicha demanda; siempre que el Comprador notifique de inmediato a Honeywell cuando tenga conocimiento de la reclamación y proporcione autoridad, información y asistencia completas (a expensas de Honeywell) en cuanto a la defensa y disposición a través de un abogado de la elección de Honeywell. Honeywell no será responsable de ningún compromiso, acuerdo, honorarios de abogados, gastos, daños o costos incurridos por el Comprador sin la participación de Honeywell y el consentimiento previo por escrito. Honeywell no tiene ninguna obligación ni responsabilidad por las reclamaciones que surjan de lo siguiente: (a) Ofertas realizadas a los diseños, dibujos o especificaciones del Comprador; (b) el uso de las Ofertas en cualquier proceso o de cualquier manera que no esté respaldada por la Documentación aplicable; (c) la combinación o el uso de cualquier Oferta con materiales no

by Honeywell; or (h) damages based on a theory of liability other than infringement by the Offering. Further, Buyer agrees to defend, indemnify and hold the Honeywell Indemnitees harmless against any claim of infringement resulting from those circumstances set forth in subparagraphs (a)-(h) of this Section, as per the Indemnification Procedures of Section 29 (Indemnification). If a claim of infringement is made for which Honeywell has indemnification obligations or if Honeywell believes that such a claim is likely, Honeywell may, at its sole option and expense, (i) procure for Buyer the right to continue using the Offering or obtain a license to a reasonable substitute; (ii) replace or modify the Offering so that it is non-infringing; or (iii) in the case of Products and Software, require Buyer to return the Product (and terminate Buyer's license to the Software) in exchange for a credit of the purchase price or license fee, less reasonable depreciation and pro-ration of license fees for Software use. Further, Honeywell may cease shipping Products and Software it believes may be subject to a claim of infringement without being in breach of this Agreement. If the final judgment assessed against Buyer is based on the revenue generated from the use of the Offering, as opposed to from the sale of the Offering by Honeywell to Buyer (whether alone or in combination with any article or service not furnished by Honeywell), then Honeywell's liability under this indemnity, exclusive of defense costs, shall be limited to a reasonable royalty based on the contract price paid by Buyer to Honeywell for the Offering that gave rise to the claim. This Section shall be subject to Honeywell's rights under Section 14 (Limitation of Liability). THIS PROVISION STATES THE PARTIES' ENTIRE LIABILITY, SOLE RECOURSE, AND THEIR EXCLUSIVE REMEDIES WITH RESPECT TO CLAIMS OF IP INFRINGEMENT. ALL OTHER WARRANTIES AGAINST INFRINGEMENT OF ANY INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS, STATUTORY, EXPRESS, IMPLIED, OR OTHER, ARE HEREBY DISCLAIMED.

## 17. Software.

a. Definitions. "Software" means the software, firmware or similar intangible materials and any related Documentation, data files, modules, libraries, electronic data, models, components and elements made available by Honeywell and includes any updates, upgrades, error corrections, changes or revisions delivered by Honeywell to Buyer under this Agreement. Software is an Offering under this Agreement and does not include Embedded Software.

b. License. Subject to Buyer's compliance with the terms and conditions of this Agreement, Honeywell hereby grants to Buyer a limited, non-transferable, non-exclusive, revocable, non-sublicensable right and license, to use the Software in object code form, and any related Documentation for such Software solely: (a) in the form made available by Honeywell and in accordance with the Documentation; (b) for Buyer's internal business purposes and (c) in accordance with the usage metrics, including any limitations on the number of authorized users ("Software Use Rights"). Upon termination or expiration of the applicable Purchase Order and/or this Agreement, Buyer's license to the Software and Documentation and Software Use Rights terminate immediately and Buyer will stop using the Software and Documentation and return, destroy or delete, as directed by Honeywell, all copies of the Software and associated keys.

c. Support. Honeywell may offer technical support in its sole discretion or as agreed in writing. Buyer is solely responsible, and Honeywell has no liability, for: (a) selection, securing, installation, configuration, access and use of Software, including verification of results obtained from Software and taking appropriate measures to prevent loss or theft of Buyer data; (b) operating, controlling and maintaining equipment, infrastructure and connectivity required to use the Software; and (c) applying patches, bug fixes, upgrades and updates of the Software or Third Party Materials. Honeywell is not responsible for any injury or damage to any persons or property resulting from use of Software. Buyer will take precautions, establish procedures and post notices to ensure that persons and property are not harmed in the event of an error, malfunction or unexpected operation of the Software. Honeywell disclaims all responsibility and liability for any problems, unavailability, delay or security incidents arising from or related to: (i) conditions or events reasonably outside of Honeywell's control; (ii) cyberattack; (iii) public internet and communications networks; (iv) data, software, hardware, services, telecommunications, infrastructure or networking equipment not provided by Honeywell, or acts or omissions of third parties Buyer retains; (v) Buyer's or its users' negligence or failure to use the latest version of the Software or follow Documentation; (vi) modifications or alterations not made by Honeywell; (vii) loss or

suministrados por Honeywell; (d) el uso de una versión de cualquier Software que no sea la versión actual; (e) datos proporcionados por el Comprador; (f) el uso por parte del Comprador de los resultados de la Oferta; (g) cualquier alteración, personalización u otra modificación de la Oferta que no sea por parte de Honeywell; o (h) daños basados en una teoría de responsabilidad distinta de la infracción por parte de la Oferta. Además, el Comprador se compromete a defender, indemnizar y eximir de responsabilidad a los Indemnizados de Honeywell frente a cualquier reclamación de infracción que resulte de las circunstancias establecidas en los apartados (a) a (h) de esta Sección, según los Procedimientos de Indemnización de la Sección 29 (Indemnización). Si se presenta una reclamación de infracción por la que Honeywell tiene obligaciones de indemnización o si Honeywell cree que dicha reclamación es probable, Honeywell puede, a su entera discreción y a su cargo, (i) procurar para el Comprador el derecho a seguir utilizando la Oferta u obtener una licencia para un sustituto razonable; (ii) reemplazar o modificar la Oferta para que no infrinja; o (iii) en el caso de Productos y Software, exigir al Comprador que devuelva el Producto (y rescinda la licencia del Comprador sobre el Software) a cambio de un crédito del precio de compra o de la tarifa de licencia, menos la depreciación razonable y el prorrateo de las tarifas de licencia por el uso del Software. Además, Honeywell puede dejar de enviar Productos y Software que considere que pueden ser objeto de una reclamación por infracción sin incumplir este Acuerdo. Si la sentencia definitiva impuesta al Comprador se basa en los ingresos generados por el uso de la Oferta, en lugar de por la venta de la Oferta por parte de Honeywell al Comprador (ya sea sola o en combinación con cualquier artículo o servicio no suministrado por Honeywell), entonces la responsabilidad de Honeywell en virtud de esta indemnización, excluidos los costes de defensa, se limitará a una regalía razonable basada en el precio del contrato pagado por el Comprador a Honeywell por la Oferta que dio lugar a la reclamación. Esta Sección estará sujeta a los derechos de Honeywell en virtud de la Sección 14 (Limitación de responsabilidad). ESTA DISPOSICIÓN ESTABLECE LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE LAS PARTES, EL RECURSO ÚNICO Y SUS RECURSOS EXCLUSIVOS CON RESPECTO A LAS RECLAMACIONES DE INFRACCIÓN DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL. POR LA PRESENTE SE RENUNCIA A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS CONTRA LA INFRACCIÓN DE CUALQUIER DERECHO DE PROPIEDAD INTELECTUAL, LEGAL, EXPRESO, IMPLÍCITO O DE OTRO TIPO.

## 17. Software.

a. Definiciones. "Software" se refiere al software, firmware o materiales intangibles similares y cualquier Documentación, archivos de datos, módulos, bibliotecas, datos electrónicos, modelos, componentes y elementos relacionados puestos a disposición por Honeywell, e incluye cualquier actualización, mejora, corrección de errores, cambios o revisiones entregados por Honeywell al Comprador en virtud de este Acuerdo. El Software es una Oferta en virtud de este Acuerdo y no incluye el Software Integrado.

b. Licencia. Sujeto al cumplimiento por parte del Comprador de los términos y condiciones de este Acuerdo, Honeywell otorga al Comprador un derecho y una licencia limitados, intransferibles, no exclusivos, revocables y no sublicenciables, para usar el Software en forma de código y cualquier Documentación relacionada para dicho Software únicamente: (a) en la forma que Honeywell pone a disposición y de acuerdo con la Documentación; (b) para fines comerciales internos del Comprador y (c) de acuerdo con las métricas de uso, incluidas las limitaciones en el número de usuarios autorizados ("Derechos de uso del software"). Tras la terminación o el vencimiento de la Orden de compra aplicable y/o de este Acuerdo, la licencia del Comprador sobre el Software y la Documentación y los Derechos de uso del Software finalizarán inmediatamente y el Comprador dejará de utilizar el Software y la Documentación y devolverá, destruirá o eliminará, según las indicaciones de Honeywell, todas las copias del Software y las claves asociadas.

c. Soporte. Honeywell puede ofrecer soporte técnico a su entera discreción o según lo acordado por escrito. El Comprador es el único responsable, y Honeywell no tiene ninguna responsabilidad, de: (a) la selección, la seguridad, la instalación, la configuración, el acceso y el uso del Software, incluida la verificación de los resultados obtenidos del Software y la adopción de las medidas adecuadas para evitar la pérdida o el robo de los datos del Comprador; (b) operar, controlar y mantener el equipo, la infraestructura y la conectividad necesarios para utilizar el Software; y (c) aplicar parches, correcciones de errores, mejoras y actualizaciones del Software o de los Materiales de terceros. Honeywell no se hace responsable de ninguna lesión o daño a personas o bienes que resulte del uso del Software. El Comprador tomará precauciones, establecerá procedimientos y publicará avisos para garantizar que las personas y los bienes no sufran daños en caso de error, mal funcionamiento u operación inesperada del Software. Honeywell se exime de toda responsabilidad por cualquier problema, falta de disponibilidad, retraso o incidente de seguridad que surja o esté relacionado con: (i) condiciones o eventos razonablemente fuera del control de Honeywell; (ii) ciberataque; (iii) internet público y redes de comunicaciones; (iv) datos, software, hardware, servicios, telecomunicaciones, infraestructura o equipos de red no proporcionados por Honeywell, o actos u omisiones de terceros que el Comprador conserve; (v) la negligencia o el incumplimiento de la última versión del Software o de la Documentación por

corruption of data; (viii) unauthorized access via Buyer's credentials; or (ix) Buyer's failure to use commercially reasonable administrative, physical and technical safeguards to protect Buyer's systems or data or follow industry-standard security practices.

d. IP. Except for those expressly granted in this Agreement, Honeywell and its Affiliates and licensors own and reserve all intellectual property rights in and to the Software, the Documentation and all of their derivative works, modifications and improvements. The Documentation, Software and operation and performance of the Software constitute Honeywell's Confidential Information.

e. Open source. The Offering may include open-source software ("OSS") and to the extent required by licenses covering OSS, such licenses may apply to OSS in lieu of this Agreement. If an OSS license requires Honeywell to make an offer to provide source code or related information in connection with that OSS, such offer is hereby made.

f. Audit. Buyer will maintain complete, current and accurate records documenting the location, access and use of the Offering. During the Term and for 1 year thereafter, Honeywell may: (a) require Buyer to send written certification of compliance with the terms and conditions of this Agreement within 30 days; and (b) upon reasonable notice, audit the Buyer's records and electronic logs to verify Buyer's access to and use of any Offerings and Buyer's compliance with the terms and conditions of this Agreement. Buyer may not take any steps to avoid or defeat the purpose of any such verification measures, and will cooperate with Honeywell to facilitate Honeywell's audit. If any audit reveals any underpayment, Buyer will promptly pay Honeywell the underpaid fees and related maintenance and support fees. If the underpayment is 5% or more of the Fees for the Offering in any 3-month period, Buyer will reimburse Honeywell for its audit costs and audit-related expenses.

g. Third-party Software Flow-downs. Honeywell may provide third party materials, including software, in connection with the Software ("Third Party Materials") which may be governed by different terms ("Third Party Terms"). If there are no Third Party Terms, Buyer's use will be (a) subject to the same terms as the Software and (b) solely in connection with Buyer's use of such Software. Buyer is solely responsible for determining, obtaining and complying with all Third Party Terms. Honeywell has no responsibility for, and makes no representations or warranties, regarding (i) any Third Party Materials or Buyer's use of Third Party Materials, and (ii) Third Party Terms or Buyer's compliance with Third Party Terms.

**18. Special Tooling and Data.** Special Tooling includes, but is not limited to, jigs, dies, fixtures, molds, patterns, special taps, special gauges, special test equipment, other special equipment and manufacturing aids, and replacement items, now existing or created in the future, together with all related specifications, drawings, engineering instructions, data, material, equipment, software, processes, and facilities created or used by Honeywell in the performance of its obligations under this Agreement. Honeywell owns all Special Tooling, except to the extent an authorized representative of Honeywell specifically transfers title for any Special Tooling in writing to Company. Any transfer of title to Special Tooling does not include transfer of Honeywell's intellectual property used to create, or that may be embodied in the Special Tooling, other than a license to use the Special Tooling without modification.

**19. Compliance.**

a. Buyer certifies it has read, understands, and agrees to abide by the provisions of the Honeywell Code of Business Conduct (the "Code of Conduct"), available at <https://www.honeywell.com/who-Honeywell-are/integrity-and-compliance>. Buyer further acknowledges and agrees that it shall, at its sole cost and expense, comply with all applicable laws, rules, regulations, decrees, and other requirements relating to or affecting this Agreement, the Offerings (including their sale, transfer, handling, storage, use, disposal, export, reexport, and transshipment), the activities to be performed by Buyer, or the facilities and other assets used by Buyer in performing its obligations under this Agreement, including filing all required reports relating to such performance (including tax returns), paying all filing fees and federal, state and local taxes applicable to its business as

parte del Comprador o de sus usuarios; (vi) modificaciones o alteraciones no realizadas por Honeywell; (vii) pérdida o corrupción de datos; (viii) acceso no autorizado a través de las credenciales del Comprador; o (ix) el incumplimiento por parte del Comprador de utilizar medidas de seguridad administrativas, físicas y técnicas comercialmente razonables para proteger los sistemas o datos del Comprador o seguir las prácticas de seguridad estándar de la industria.

d. IP. A excepción de los expresamente otorgados en este Acuerdo, Honeywell y sus Filiales y licenciantes poseen y se reservan todos los derechos de propiedad intelectual sobre el Software, la Documentación y todos sus trabajos derivados, modificaciones y mejoras. La Documentación, el Software y el funcionamiento y rendimiento del Software constituyen la Información confidencial de Honeywell.

e. Código abierto. La Oferta puede incluir software de código abierto ("OSS") y, en la medida en que lo exijan las licencias que cubren OSS, dichas licencias pueden aplicarse a OSS en lugar de este Acuerdo. Si una licencia de OSS requiere que Honeywell haga una oferta para proporcionar el código fuente o información relacionada en relación con ese OSS, dicha oferta se realiza por la presente.

f. Auditoría. El Comprador mantendrá registros completos, actuales y precisos que documenten la ubicación, el acceso y el uso de la Oferta. Durante el Plazo y durante 1 año a partir de entonces, Honeywell podrá: (a) exigir al Comprador que envíe una certificación por escrito del cumplimiento de los términos y condiciones de este Acuerdo en un plazo de 30 días; y (b) con un aviso razonable, auditar los registros y registros electrónicos del Comprador para verificar el acceso y el uso de cualquier Oferta por parte del Comprador y el cumplimiento por parte del Comprador de los términos y condiciones de este Acuerdo. El Comprador no podrá tomar ninguna medida para evitar o frustrar el propósito de dichas medidas de verificación, y cooperará con Honeywell para facilitar la auditoría de Honeywell. Si alguna auditoría revela algún pago insuficiente, el Comprador pagará de inmediato a Honeywell las tarifas pagadas de menos y las tarifas de mantenimiento y soporte relacionadas. Si el pago insuficiente es del 5 % o más de las Tarifas de la Oferta en cualquier período de 3 meses, el Comprador reembolsará a Honeywell los costos de auditoría y los gastos relacionados con la auditoría.

g. Flujos descendentes de software de terceros. Honeywell puede proporcionar materiales de terceros, incluido el software, en relación con el Software ("Materiales de terceros") que pueden regirse por términos diferentes ("Términos de terceros"). Si no existen Términos de terceros, el uso por parte del Comprador estará (a) sujeto a los mismos términos que el Software y (b) únicamente en relación con el uso de dicho Software por parte del Comprador. El Comprador es el único responsable de determinar, obtener y cumplir con todos los Términos de Terceros. Honeywell no tiene ninguna responsabilidad y no hace declaraciones ni garantías con respecto a (i) cualquier Material de Terceros o el uso de Materiales de Terceros por parte del Comprador, y (ii) los Términos de Terceros o el cumplimiento por parte del Comprador de los Términos de Terceros.

"

**18. Herramientas y datos especiales.** El herramental especial incluye, pero no se limita a, plantillas, matrices, accesorios, moldes, patrones, grifos especiales, calibradores especiales, equipos de prueba especiales, otros equipos especiales y ayudas de fabricación, y elementos de reemplazo, existentes en la actualidad o creados en el futuro, junto con todas las especificaciones relacionadas, dibujos, instrucciones de ingeniería, datos, materiales, equipos, software, procesos e instalaciones creados o utilizados por Honeywell en el cumplimiento de sus obligaciones en virtud de este Acuerdo. Honeywell es propietaria de todo el herramental especial, excepto en la medida en que un representante autorizado de Honeywell transfiera específicamente el título de cualquier herramental especial por escrito a la Compañía. Cualquier transferencia de título de las Herramientas Especiales no incluye la transferencia de la propiedad intelectual de Honeywell utilizada para crear, o que pueda estar incorporada en las Herramientas Especiales, que no sea una licencia para usar las Herramientas Especiales sin modificación.

**20. Conformidad.**

a. El Comprador certifica que ha leído, comprende y acepta cumplir con las disposiciones del Código de Conducta Comercial de Honeywell (el "Código de Conducta"), disponible en <https://www.honeywell.com/who-Honeywell-are/integrity-and-compliance>. Además, el Comprador reconoce y acepta que, a su exclusivo coste y gasto, cumplirá con todas las leyes, normas, reglamentos, decretos y otros requisitos aplicables relacionados con o que afecten a este Acuerdo, las Ofertas (incluida su venta, transferencia, manipulación, almacenamiento, uso, eliminación, exportación, reexportación y transbordo), las actividades que realizará el Comprador o las instalaciones y otros activos utilizados por el Comprador en el cumplimiento de sus obligaciones en virtud de este Acuerdo, incluyendo la presentación de todos los informes requeridos relacionados con dicho desempeño (incluidas las declaraciones de impuestos), el

the same shall become due and paying all amounts required under the local, state and federal laws governing workers' compensation, disability benefits, unemployment insurance, and other employee benefits. This obligation further includes, but is not limited to, Buyer's confirmation of and agreement with the representations and warranties set forth in the following subparagraphs. Buyer will defend, indemnify and hold the Honeywell Indemnities harmless from and against any Claims arising out of Buyer's non-compliance with this Section and its subparagraphs, pursuant to the Indemnification Procedures of Section 29 (Indemnification).

b. Sanctions Compliance. Buyer represents, warrants, that:

(i) It is not a "Sanctioned Person," meaning any individual or entity: (i) named on a governmental denied party or restricted list, including: the Office of Foreign Assets Control ("OFAC") list of Specially Designated Nationals and Blocked Persons ("SDN List"), the OFAC Sectoral Sanctions Identifications List ("SSI List"), and the sanctions lists under any other Sanctions Laws; (ii) organized under the laws of, ordinarily resident in, or physically located in a jurisdiction subject to comprehensive sanctions administered by OFAC (currently Cuba, Iran, North Korea, Syria, and the Crimea, so-called Donetsk People's Republic, or so-called Luhansk People's Republic regions of Ukraine/Russia) ("Sanctioned Jurisdictions"); and/or (iii) owned or controlled, directly or indirectly, 50% or more in the aggregate by one or more of any of the foregoing.

(ii) Relating to this Agreement and the transactions contemplated hereby, Buyer is in compliance with and will continue to comply with all economic Sanctions Laws administered by OFAC, other U.S. regulatory agencies, the European Union and its Member States, the United Kingdom, and the United Nations ("Sanctions Laws"). Buyer will not involve any Sanctioned Persons in any capacity, directly or indirectly, in any part of this transaction and performance under this transaction. Buyer will not take any action that would cause Honeywell to be in violation of Sanctions Laws.

(iii) Buyer will not sell, export, re-export, divert, use, or otherwise transfer any Honeywell products, technology, software, or proprietary information: (i) to or for any Sanctioned Persons or to or involving Sanctioned Jurisdictions; or (ii) for purposes prohibited by any Sanctions Laws. Buyer will not source any components, technology, software, or data for utilization in Honeywell Offerings: (i) from any Sanctioned Persons or Sanctioned Jurisdictions or (ii) in contravention of any Sanctions Laws.

(iv) Buyer's failure to comply with this provision will be deemed a material breach of this Agreement, and Buyer will notify Honeywell immediately if it violates, or reasonably believes that it will violate, any terms of this Section. Buyer agrees that Honeywell may take any and all actions required to ensure full compliance with all Sanctions Laws without Honeywell incurring any liability.

c. Export and Import Compliance. Buyer will not distribute, resell, export or re-export any Products, technical data, Software, plans, or specifications dealing with an Offerings ("Restricted Items"), or take any actions in relation to or in furtherance of this Agreement which are contrary to U.S. Department of State International Traffic in Arms Regulations ("ITAR") or the U.S. Department of Commerce Export Administration Regulations ("EAR") or any other applicable export control, import control, and economic sanction laws and regulations of any country or countries (collectively, "Export/Import Control Laws"). Buyer acknowledges that Export/Import Control Laws may control not only the sale, resale, export and re-export of Products but also the transfer of other Restricted Items. Buyer agrees that it will not sell, re-sell, export, re-export or otherwise transfer any of the Restricted Items in any form, either directly or indirectly, in violation of any Export/Import Control Laws. Further, Buyer shall take no action that would cause Honeywell to be in violation of any Export/Import Control Laws. Buyer further acknowledges that U.S. Export/Import Control Laws (ITAR and EAR) include prohibitions against selling any product to U.S. embargoed countries (currently, Cuba, Iran, North Korea, Syria, and Sudan); prohibitions against sales of ITAR product to any country with which the U.S. maintains an arms embargo; prohibitions against sale of certain EAR-controlled product for China military end-use; and other restrictions. Buyer will immediately notify Honeywell and cease activities with regard to the transaction in question if it knows or has a reasonable suspicion that any Restricted Items may be redirected to other countries in violation of Export/Import Control Laws. Honeywell will apply for United States Government export authorizations required for delivery of any goods, services or technical data under this Agreement. Buyer will promptly provide all information required by Honeywell to complete the authorization application. Buyer will apply for all other necessary import, export or re-export approvals.

Honeywell will not be liable to Buyer for any failure to provide any Offering or other Restricted Item as a result of government actions that impact Honeywell's ability to perform, including:

pago de todas las tarifas de presentación y los impuestos federales, estatales y locales aplicables a su negocio a medida que venzan los mismos y el pago de todos los montos requeridos por las leyes locales, estatales y federales que rigen la retribución de los trabajadores, los beneficios por discapacidad, el seguro de desempleo y otros beneficios para los empleados. Esta obligación incluye además, pero no se limita a, la confirmación y el acuerdo del Comprador con las representaciones y garantías establecidas en los siguientes subpárrafos. El Comprador defenderá, indemnizará y eximirá de responsabilidad a Honeywell de y contra cualquier Reclamación que surja del incumplimiento por parte del Comprador de esta Sección y sus subpárrafos, de conformidad con los Procedimientos de Indemnización de la Sección 29 (Indemnización).

b. Cumplimiento de sanciones. El Comprador declara y garantiza, que:

i. No es una "Persona Sancionada", es decir, cualquier persona o entidad: (i) nombrada en una lista gubernamental de partes prohibidas o restringidas, incluyendo: la lista de Nacionales Especialmente Designados y Personas Bloqueadas ("Lista SDN") de la Oficina de Control de Activos Extranjeros ("OFAC"), la Lista de Identificaciones de Sanciones Sectoriales de la OFAC ("Lista SSI") y las listas de sanciones en virtud de cualquier otra Ley de Sanciones; (ii) organizados bajo las leyes de, residiendo habitualmente o ubicados físicamente en una jurisdicción sujeta a sanciones integrales administradas por la OFAC (actualmente Cuba, Irán, Corea del Norte, Siria y Crimea, la llamada República Popular de Donetsk o las llamadas regiones de la República Popular de Luhansk de Ucrania/Rusia) ("Jurisdicciones sancionadas"); y/o (iii) posea o esté bajo el control, directa o indirectamente, del 50% o más en total por uno o más de los anteriores.

ii. En relación con este Acuerdo y las transacciones contempladas en el mismo, el Comprador cumple y continuará cumpliendo con todas las Leyes de Sanciones económicas administradas por la OFAC, otras agencias reguladoras de los EE. UU., la Unión Europea y sus Estados miembros, el Reino Unido y las Naciones Unidas ("Leyes de Sanciones"). El Comprador no involucrará a ninguna Persona Sancionada en ninguna capacidad, directa o indirectamente, en ninguna parte de esta transacción y en el desempeño de esta transacción. El Comprador no tomará ninguna medida que pueda hacer que Honeywell infrinja las Leyes de Sanciones.

iii. El Comprador no venderá, exportará, reexportará, desviará, usará ni transferirá de ningún otro modo ningún producto, tecnología, software o información de propiedad exclusiva de Honeywell: (i) a o para ninguna Persona sancionada o a Jurisdicciones sancionadas o que involucren a ellas; o (ii) para fines prohibidos por cualquier Ley de Sanciones. El Comprador no obtendrá ningún componente, tecnología, software o datos para su utilización en las Ofertas de Honeywell: (i) de ninguna Persona Sancionada o Jurisdicción Sancionada o (ii) en contravención de las Leyes de Sanciones.

iv. El incumplimiento de estas disposiciones por parte del Comprador se considerará un incumplimiento sustancial de este Acuerdo, y el Comprador notificará a Honeywell de inmediato si viola, o cree razonablemente que violará, cualquiera de los términos de esta Sección. El Comprador acepta que Honeywell puede tomar todas y cada una de las medidas necesarias para garantizar el pleno cumplimiento de todas las Leyes de Sanciones sin que Honeywell incurra en ninguna responsabilidad.

c. Cumplimiento de Exportaciones e Importaciones. El Comprador no distribuirá, revenderá, exportará o reexportará ningún Producto, datos técnicos, Software, planes o especificaciones que formen parte de una Oferta ("Artículos Restringidos"), ni tomará ninguna acción en relación con o en cumplimiento de este Acuerdo que sea contraria a las Regulaciones de Tráfico Internacional de Armas ("ITAR") del Departamento de Estado de los EE. UU. o las Regulaciones de Administración de Exportaciones ("EAR") del Departamento de Comercio de los EE. UU. o cualquier otro control de exportación aplicable. el control de las importaciones, y las leyes y reglamentos de sanciones económicas de cualquier país o países (colectivamente, "Leyes de Control de Exportaciones/Importaciones"). El Comprador reconoce que las Leyes de Control de Exportación/Importación pueden controlar no solo la venta, reventa, exportación y reexportación de Productos, sino también la transferencia de otros Artículos Restringidos. El Comprador acepta que no venderá, revenderá, exportará, reexportará ni transferirá ninguno de los Artículos Restringidos de ninguna forma, ya sea directa o indirectamente, en violación de las Leyes de Control de Exportación/Importación. Además, el Comprador no tomará ninguna medida que haga que Honeywell infrinja las Leyes de Control de Exportaciones/Importaciones. El Comprador reconoce además que las Leyes de Control de Exportaciones/Importaciones de EE. UU. (ITAR y EAR) incluyen prohibiciones contra la venta de cualquier producto a países objeto de embargo por EE. UU. (actualmente, Cuba, Irán, Corea del Norte, Siria y Sudán); prohibiciones contra la venta de productos ITAR a cualquier país con el que Estados Unidos mantenga un embargo de armas; prohibiciones contra la venta de determinados productos controlados por EAR para uso final militar en China; y otras restricciones. El Comprador notificará inmediatamente a Honeywell y cesará sus actividades con respecto a la transacción en cuestión si sabe o tiene una sospecha razonable de que los Artículos Restringidos pueden ser redirigidos a otros países en violación de las Leyes de Control de Exportaciones/Importaciones. Honeywell solicitará las autorizaciones de exportación del Gobierno de los Estados Unidos necesarias para

<p>(i) The failure to provide or the cancellation of export or re-export licenses;</p> <p>(ii) Any subsequent interpretation of applicable import, transfer, export or re-export law or regulation after the date of any order or commitment that has a material adverse effect on Honeywell's performance; or</p> <p>(iii) Delays due to Buyer's failure to follow applicable import, export, transfer, or re-export laws and regulations.</p> <p>If Buyer designates the freight forwarder for export shipments from the United States, then Buyer's freight forwarder will export on Buyer's behalf and Buyer will be responsible for any failure of Buyer's freight forwarder to comply with all applicable export requirements. Honeywell will provide Buyer's designated freight forwarder with required commodity information.</p> <p>d. Anti-Bribery, Anti-corruption Laws.</p> <p>(i) Honeywell International Inc. is subject to national and international laws prohibiting bribery and corruption. Because Honeywell International Inc. is a US company, its employees and Affiliates, as well as all consortium bidding partners and any third party acting on its behalf must comply with the US Foreign Corrupt Practices Act ("FCPA") and similar anticorruption laws applicable in the countries where Honeywell operates.</p> <p>(ii) Buyer certifies that has read, understands, and agrees to abide by the provisions of, the Honeywell Code of Business Conduct, which is available at <a href="https://www.honeywell.com/who-we-are/integrity-and-compliance">https://www.honeywell.com/who-we-are/integrity-and-compliance</a>, and the Honeywell Anticorruption Policy, which is available at <a href="https://www.honeywell.com/content/dam/honeywellbt/en/documents/downloads/hon-anticorruption-policy.pdf">https://www.honeywell.com/content/dam/honeywellbt/en/documents/downloads/hon-anticorruption-policy.pdf</a></p> <p>(iii) Buyer agrees that in connection with its activities under this Agreement, neither Buyer nor any agent, affiliate, employee, or other person acting on its behalf will offer, promise, give or authorize the giving of anything of value, or offer, promise, make or authorize the making of any bribe, rebate, payoff, influence payment, kickback or other unlawful payment to any government official or political party in order to obtain or retain business, gain any unfair advantage or influence any government official decision.</p> <p>(iv) If Honeywell has reason to believe that the provisions of this agreement may have been violated, Honeywell and its authorized representatives will have the right to audit, examine and make copies of all records that relate to this Agreement including financial, legal, tax, accounting, operational, labor, and regulatory information. Buyer will retain and preserve all records and materials including invoice records, pertaining to the Offerings provided under this Agreement for a period of 3 (three) years after the termination of this Agreement or for the period prescribed by applicable law, whichever period is longer.</p> <p>(v) In the event that Honeywell determines, in its sole discretion, that the Buyer has engaged in conduct that violates the Honeywell Anticorruption Policy or applicable anti-corruption laws and regulations, Honeywell immediately shall have the right to terminate this Agreement.</p> <p>(vi) If Buyer learns of any violations of the above anticorruption provisions in connection with the performance of this agreement, it will immediately advise (a) Honeywell's Chief Compliance Officer, (b) any member of Honeywell's Integrity and Compliance Department or (c) the Honeywell Access Integrity Helpline (<a href="mailto:AccessIntegrityHelpline@honeywell.com">AccessIntegrityHelpline@honeywell.com</a>). Buyer agrees to cooperate fully with any Honeywell investigation, audit or request for information under this Section.</p> <p>e. EU WEEE Directive. To the extent applicable, Buyer agrees to comply with the European WEEE Directive 2012/19/EU or any other applicable law or regulation concerning the financing and organization of the disposal of waste electrical and electronic equipment, including responsibility for (i) all costs and liabilities associates with recycling Products, (ii) the collection of Products and their return, in accordance with all country specific applicable laws and regulations. Buyer shall indemnify Honeywell for all such costs and upon reasonable evidence of Honeywell having to incur any such costs. Buyer shall reimburse Honeywell within thirty (30) days of receipt of an invoice regarding the same.</p> <p>f. Audit. Buyer agrees to maintain accurate books and records to demonstrate compliance with the compliance requirements of this section. Honeywell, at its expense, may audit Buyer to determine compliance with such provisions upon no less than thirty (30) days' advance written notice, and Buyer will provide reasonable assistance to Honeywell to complete such audit.</p> <p>g. Non-Compliance. Buyer's failure to comply with this provision will be deemed a material breach of this Agreement, and Buyer will notify Honeywell immediately if it violates, or</p>	<p>la entrega de bienes, servicios o datos técnicos en virtud de este Acuerdo. El Comprador proporcionará de inmediato toda la información requerida por Honeywell para completar la solicitud de autorización. El comprador solicitará todas las demás aprobaciones de importación, exportación o reexportación necesarias.</p> <p>Honeywell no será responsable ante el Comprador por el incumplimiento de la Oferta o no entrega de otro Artículo Restringido como resultado de acciones gubernamentales que afecten a la capacidad de Honeywell para cumplir, incluyendo:</p> <p>i. La falta de otorgamiento o la cancelación de licencias de exportación o reexportación;</p> <p>ii. Cualquier interpretación posterior de las leyes o reglamentos aplicables en materia de importación, transferencia, exportación o reexportación después de la fecha de cualquier orden o compromiso que tenga un efecto material adverso en el rendimiento de Honeywell;</p> <p>iii. Retrasos debidos al incumplimiento por parte del Comprador de las leyes y reglamentos aplicables en materia de importación, exportación, transferencia o reexportación.</p> <p>Si el Comprador designa al agente de carga para envíos de exportación desde los Estados Unidos, entonces el agente de carga del Comprador exportará en nombre del Comprador y el Comprador será responsable de cualquier incumplimiento del agente de carga del Comprador de todos los requisitos de exportación aplicables. Honeywell proporcionará al agente de carga designado por el Comprador la información requerida sobre la mercancía.</p> <p>d. Leyes Antisoborno y Anticorrupción.</p> <p>i. Honeywell International Inc. está sujeta a las leyes nacionales e internacionales que prohíben el soborno y la corrupción. Debido a que Honeywell International Inc. es una empresa estadounidense, sus empleados y filiales, así como todos los socios licitadores que actúen en consorcio con ella y cualquier tercero que actúe en su nombre, deben cumplir con la Ley de Prácticas Corruptas en el Extranjero de EE. UU. ("FCPA") y leyes anticorrupción similares aplicables en los países donde opera Honeywell.</p> <p>ii. El Comprador certifica que ha leído, comprende y acepta cumplir con las disposiciones del Código de Conducta Comercial de Honeywell, que está disponible en <a href="https://www.honeywell.com/who-we-are/integrity-and-compliance">https://www.honeywell.com/who-we-are/integrity-and-compliance</a>, y la Política Anticorrupción de Honeywell, que está disponible en <a href="https://www.honeywell.com/content/dam/honeywellbt/en/documents/downloads/hon-anticorruption-policy.pdf">https://www.honeywell.com/content/dam/honeywellbt/en/documents/downloads/hon-anticorruption-policy.pdf</a></p> <p>iii. El Comprador acepta que, en relación con sus actividades en virtud de este Acuerdo, ni el Comprador ni ningún agente, afiliado, empleado u otra persona que actúe en su nombre ofrecerá, prometerá, dará o autorizará la entrega de nada de valor, ni ofrecerá, prometerá, hará o autorizará la realización de cualquier soborno, rebaja, pago, pago de influencia, prima u otro pago ilegal a cualquier funcionario gubernamental o partido político con el fin de obtener o retener negocios, obtener cualquier ventaja injusta o influir en cualquier decisión oficial del gobierno.</p> <p>iv. Si Honeywell tiene motivos para creer que se pueden haber violado las disposiciones de este Acuerdo, Honeywell y sus representantes autorizados tendrán derecho a auditar, examinar y hacer copias de todos los registros relacionados con este Acuerdo, incluida la información financiera, legal, fiscal, contable, operativa, laboral y regulatoria. El Comprador conservará y mantendrá todos los registros y materiales, incluidos los registros de facturas, relacionados con las Ofertas proporcionadas en virtud de este Acuerdo durante un periodo de 3 (tres) años después de la terminación de este Acuerdo o durante el período prescrito por la ley aplicable, el período que sea más largo.</p> <p>v. En el caso de que Honeywell determine, a su entera discreción, que el Comprador ha incurrido en una conducta que viola la Política Anticorrupción de Honeywell o las leyes y regulaciones anticorrupción aplicables, Honeywell tendrá derecho a resolver inmediatamente este Acuerdo.</p> <p>vi. Si el Comprador se entera de cualquier violación de las disposiciones anticorrupción anteriores en relación con la ejecución de este acuerdo, informará inmediatamente a (a) al Director de Cumplimiento de Honeywell, (b) a cualquier miembro del Departamento de Integridad y Cumplimiento de Honeywell o (c) a la Línea de Ayuda de Integridad de Acceso de Honeywell (<a href="mailto:AccessIntegrityHelpline@honeywell.com">AccessIntegrityHelpline@honeywell.com</a>). El Comprador se compromete a cooperar plenamente con cualquier investigación, auditoría o solicitud de información de Honeywell en virtud de esta Sección.</p> <p>e. Directiva RAEE (también conocida como "Directiva WEEE") de la UE. En la medida en que sea aplicable, el Comprador se compromete a cumplir con la Directiva Europea RAEE 2012/19/UE o cualquier otra ley o reglamento aplicable relativo a la financiación y organización de la eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, incluida la responsabilidad de (i) todos los costes y responsabilidades asociados con el reciclaje de Productos, (ii) la recogida de</p>
---	--

reasonably believes that it will violate, any terms of this provision. Buyer agrees that Honeywell may take any and all actions required to ensure full compliance with all applicable laws, including Sanctions Laws, Export/Import Control Laws and anti-corruption laws, without Honeywell incurring any liability.

h. Commercial Use. Except as expressly identified on the face of a Purchase Order, Buyer represents and warrants that any technical data or software provided by Honeywell to Buyer under this Agreement will not be delivered, directly or indirectly, to any agency of any government in the performance of a contract, or subcontract, with the respective government (other than an agency who is enumerated as an end-user of the Work under this Agreement) without the prior written consent of Honeywell.

**20. Taxes & Duties.** Honeywell's pricing excludes all taxes (including but not limited to sales, use, excise, environmental, value-added, and other similar taxes or fees imposed on the sale or transfer of goods or provision of services under this Agreement), tariffs and duties (including, but not limited to, amounts imposed upon the Product(s) or bill of material thereof under any Trade Act (collectively "Taxes"). Buyer will pay all Taxes resulting from the Agreement or Honeywell's performance under the Agreement, whether imposed, levied, collected, withheld, or assessed now or later. If Honeywell is required to impose, levy, collect, withhold, or assess any Taxes on any transaction under the Agreement, then in addition to the purchase price, Honeywell will invoice Buyer for such Taxes unless, at the time of Order placement, Buyer furnishes Honeywell with a valid exemption certificate or other documentation sufficient to verify exemption from the Taxes, including, but not limited to, a direct pay permit. If any Taxes are required to be withheld from amounts paid or payable to Honeywell under this Agreement, (i) the amount due to Honeywell will be increased so that the amount Honeywell receives, net of the Taxes withheld, equals the amount Honeywell would have received had no Taxes been required to be withheld, (ii) Buyer will withhold the required amount of Taxes and pay such Taxes on behalf of Honeywell to the relevant taxing authority in accordance with applicable law, and (iii) Buyer will forward proof of such withholding sufficient to establish the withholding amount and recipient to Honeywell within sixty (60) days of payment. In no event will Honeywell be liable for Taxes paid or payable by Buyer.

**21. Notices.** Every notice between the parties relating to the performance or administration of this Agreement will be made in writing and, if to Company, to Company's authorized representative or, if to Honeywell, to Honeywell's authorized representative. All notices required under this Agreement will be deemed received either: (a) two calendar days after mailing by certified mail, return receipt requested and postage prepaid; (b) one business day after deposit for next day delivery with a commercial overnight carrier provided the carrier obtains a written verification of receipt from the receiving Party; or (c) if sent by e-mail, upon receipt of a non-automated response from the receiving Party confirming receipt of the notice. All non-electronic notices must be addressed to the addresses of the Parties detailed in the respective Order.

**23. General Provisions.**

a. Assignment. Honeywell may assign or transfer this Agreement, and assign its rights and delegate its obligations. Buyer shall not assign this Agreement, whether by merger, consolidation, operation of law or otherwise, and any attempt to do so without Honeywell's

Productos y su devolución, de acuerdo con todas las leyes y regulaciones aplicables específicas de cada país. El Comprador indemnizará a Honeywell por todos los costes y por las pruebas razonables de que Honeywell ha tenido que incurrir en dichos costes. El Comprador reembolsará a Honeywell en un plazo de treinta (30) días a partir de la recepción de una factura relativa a la misma.

f. Auditoría. El Comprador se compromete a mantener libros y registros precisos para demostrar el cumplimiento de los requisitos de cumplimiento de esta sección. Honeywell, a su cargo, podrá auditar al Comprador para determinar el cumplimiento de dichas disposiciones mediante notificación por escrito con una antelación no inferior a treinta (30) días, y el Comprador proporcionará asistencia razonable a Honeywell para completar dicha auditoría.

g. Incumplimiento. El incumplimiento de estas disposiciones por parte del Comprador se considerará un incumplimiento sustancial de este Acuerdo, y el Comprador notificará a Honeywell de inmediato si viola, o cree razonablemente que violará, cualquiera de los términos de las mismas. El Comprador acepta que Honeywell puede tomar todas y cada una de las medidas necesarias para garantizar el pleno cumplimiento de todas las leyes aplicables, incluidas las Leyes de Sanciones, las Leyes de Control de Exportación/Importación y las leyes anticorrupción, sin que Honeywell incurra en ninguna responsabilidad.

h. Uso comercial. Salvo que se identifique expresamente en el anverso de una Orden de compra, el Comprador declara y garantiza que cualquier dato técnico o software proporcionado por Honeywell al Comprador en virtud de este Acuerdo no se entregará, directa o indirectamente, a ninguna agencia de ningún gobierno en la ejecución de un contrato o subcontrato con el gobierno respectivo (que no sea una agencia que se enumere como usuario final de la Obra en virtud de este Acuerdo) sin el consentimiento previo por escrito de Honeywell.

**20. Impuestos y aranceles.** Los precios de Honeywell excluyen todos los impuestos (incluyendo, pero no limitándose a, los impuestos sobre las ventas, el uso, el consumo, el medio ambiente, el valor añadido y otros impuestos o tasas similares, impuestos sobre la venta o transferencia de bienes o prestación de servicios bajo este Contrato), aranceles y gravámenes (incluyendo, pero no limitándose a, cuantías impuestas sobre los Productos o sobre la lista de materiales de los mismos bajo cualquier normativa fiscal aplicable (conjuntamente "Impuestos"). La Empresa pagará todos los Impuestos que resulten del Contrato o de la ejecución de Honeywell del Contrato, ya sea que se impongan, graven, recauden, cobren, retengan o estimen ahora o en el futuro. Si Honeywell debe imponer, gravar, cobrar, retener o estimar algún Impuesto en cualquier transacción que tenga lugar bajo el presente Contrato, además del precio de compra, Honeywell facturará a la Empresa dichos Impuestos a menos que, al momento de realización del Pedido, la Empresa proporcione a Honeywell un certificado de exención válido u otra documentación suficiente para verificar la exención de los Impuestos, incluido, pero no limitado a, un certificado de pago directo. Si es necesario retener algún Impuesto de los importes pagados o pagaderos a Honeywell conforme a este Contrato, (i) el importe adeudado a Honeywell se incrementará de modo que la cantidad que Honeywell reciba, una vez deducidos los Impuestos retenidos, sea igual a la cantidad que Honeywell hubiera recibido de no haberse requerido la retención de dichos Impuestos, (ii) la Empresa retendrá la cuantía que corresponda de los Impuestos y pagará dichos Impuestos en nombre de Honeywell a la autoridad fiscal correspondiente de acuerdo con la ley aplicable, y (iii) la Empresa enviará a Honeywell una prueba de dicha retención que sea suficiente para confirmar el importe retenido y el destinatario y lo hará dentro de los sesenta (60) días siguientes al pago. En ningún caso Honeywell será responsable de los Impuestos pagados o pagaderos por la Empresa.

**21. Notificaciones.** Todas las notificaciones entre las partes relacionadas con el cumplimiento o la administración de este Acuerdo se harán por escrito y, si se dirigen a la Compañía, al representante autorizado de ésta o, si se dirigen a Honeywell, al representante autorizado de ésta. Todas las notificaciones requeridas bajo este Acuerdo se considerarán recibidas ya sea (a) dos días naturales después de ser enviadas por correo certificado, con acuse de recibo y franqueo pagado; (b) un día hábil después de ser depositadas para ser entregadas al día siguiente con un transportista comercial nocturno, siempre y cuando el transportista obtenga una verificación de recepción por escrito de la Parte receptora; o (c) si son enviadas por correo electrónico, al recibir una respuesta no automatizada de la Parte receptora confirmando la recepción de la notificación. Todas las notificaciones no electrónicas deben dirigirse a las direcciones de las Partes descritas en la Orden correspondiente.

**23. Disposiciones generales.**

a Cesión. Honeywell puede ceder o transferir este Acuerdo, así como ceder sus derechos y delegar sus obligaciones. El Comprador no cederá este Acuerdo, ya sea por fusión, consolidación,

prior written consent shall be null and void. This Agreement shall inure to the benefit of and be binding upon any successor or permitted assign of the Parties. Notwithstanding anything to the contrary herein, Honeywell may engage subcontractors to perform any of its obligations under this Agreement. Use of a subcontractor will not release Honeywell from liability under this Agreement for performance of the subcontracted obligations. Without limiting the generality of the foregoing, Honeywell may assign this Agreement and its rights relating to payment for sales made under this Agreement without Buyer's consent and, notwithstanding any confidentiality obligations, may provide any purchaser of any such rights information and documents reasonably related to such sales, provided such purchaser has a confidentiality agreement in place with Honeywell that precludes disclosure of any Buyer confidential information to any third party without Buyer's consent.

b. Counterparts. This Agreement may be signed in counterparts (including faxed and any electronic or digital format), each of which will be deemed one and the same original. Reproductions of this executed original (with reproduced signatures) will be deemed to be original counterparts of this Agreement.

c. Headings and Captions. Headings and captions are for convenience of reference only and do not alter the meaning or interpretation of this Agreement.

d. Publicity. Neither Party will issue any press release or make any public announcement relating to the subject matter of this Agreement without the prior written approval of the other Party, except that either Party may make any public disclosure it believes in good faith is required by applicable law or any listing or trading agreement concerning its or its affiliates' publicly-traded securities. Notwithstanding the foregoing, if either Party, or a third party, makes a public disclosure related to this Agreement that is false or damaging to a Party, the aggrieved Party will have the right to make a public response reasonably necessary to correct any misstatement, inaccuracies or material omissions in the initial and wrongful affirmative disclosure without prior approval of the other Party. Neither Party will be required to obtain consent pursuant to this article for any proposed release or announcement that is consistent with information that has previously been made public without breach of its obligations under this clause.

e. Relationship of Parties. The Parties acknowledge that they are independent contractors and no other relationship, including without limitation partnership, joint venture, employment, franchise, master/servant or principal/agent is intended by this Agreement. Neither Party has the right to bind or obligate the other.

f. Remedies. Except where specified to the contrary, the express remedies provided in this Agreement for breaches by Honeywell are in substitution for remedies provided by law or otherwise. If an express remedy fails its essential purpose, then Company's remedy will be a refund of the price paid.

g. Severability. If any provision or portion of a provision of this Agreement is determined to be illegal, invalid, or unenforceable, the validity of the remaining provisions will not be affected. The Parties may agree to replace the stricken provision with a valid and enforceable provision.

h. Survival. Provisions of this Agreement that by their nature should continue in force beyond the completion or termination of the Agreement, or any associated orders, will remain in force.

i. Third Party Beneficiaries. Except as expressly provided to the contrary in this Agreement, the provisions of this Agreement are for the benefit of the Parties only and not for the benefit of any third party.

j. Waiver. Failure of either Party to enforce at any time any of the provisions of this Agreement will not be construed to be a continuing waiver of any provisions hereunder.

k. Company Caused Delay. Honeywell is not liable for any delays or increased costs caused by delays in obtaining parts, materials, equipment, services or software from a Company-designated supplier, for Company's failure to timely provide information required for the Work, or any other delay caused by, or within the control of, Company. If Company-caused delays occur, then the price, delivery dates, and other affected terms will be adjusted to reflect increased cost, delay, and other adverse impact suffered by Honeywell. For illustrative purposes only, and without limitation, events impacting price may include: (i) the cost of steel, copper, or aluminum, (ii) the cost of any buy-out items including additional cost based on a fluctuation in currency exchange rate, (iii) the cost of mechanical installation or electrical installation labor required for on-site work and/or installation, and (iv) the cost of pre-building and storing equipment at Honeywell's sole discretion. In the event that a delay caused by the Company is ongoing for a period of time which is ninety (90) days or longer, Honeywell may provide notice to Company that it is cancelling any affected outstanding Buyer Orders or affected portion thereof.

aplicación de la ley o de otro modo, y cualquier intento de hacerlo sin el consentimiento previo por escrito de Honeywell será nulo y sin efecto. Este Acuerdo redundará en beneficio y será vinculante para cualquier sucesor o cesionario permitido de las Partes. Sin perjuicio de cualquier disposición en contrario en el presente documento, Honeywell puede contratar a subcontratistas para cumplir con cualquiera de sus obligaciones en virtud de este Acuerdo. El uso de un subcontratista no eximirá a Honeywell de responsabilidad en virtud de este Acuerdo por el cumplimiento de las obligaciones subcontratadas. Sin limitar la generalidad de lo anterior, Honeywell puede ceder este Acuerdo y sus derechos relacionados con el pago de las ventas realizadas en virtud de este Acuerdo sin el consentimiento del Comprador y, sin perjuicio de cualquier obligación de confidencialidad, puede proporcionar a cualquier comprador de dichos derechos información y documentos razonablemente relacionados con dichas ventas, siempre que dicho comprador tenga un acuerdo de confidencialidad vigente con Honeywell que impida la divulgación de cualquier información confidencial del Comprador a terceros sin el consentimiento del Comprador.

b. Contrapartes. Este Acuerdo puede ser firmado en contrapartes (incluyendo faxes y cualquier formato electrónico o digital), cada una de las cuales será considerada como un mismo original. Las reproducciones de este original ejecutado (con las firmas reproducidas) serán consideradas como contrapartes originales de este Acuerdo.

c. Títulos y subtítulos. Los títulos y subtítulos se utilizan únicamente como referencia y no alteran el significado o la interpretación de este Acuerdo.

d. Publicidad. Ninguna de las Partes emitirá ningún comunicado de prensa ni hará ningún anuncio público relacionado con el objeto del presente Acuerdo sin la aprobación previa por escrito de la otra Parte, salvo que cualquiera de las Partes pueda hacer cualquier revelación pública que crea de buena fe que es requerida por la legislación aplicable o por cualquier acuerdo de cotización o negociación relativo a sus valores negociados públicamente o los de sus filiales. Sin perjuicio de lo anterior, si cualquiera de las Partes, o un tercero, realiza una revelación pública relacionada con el presente Acuerdo que sea falsa o perjudicial para una de las Partes, la Parte agraviada tendrá derecho a realizar una respuesta pública razonablemente necesaria para corregir cualquier error, inexactitud u omisión material en la revelación afirmativa inicial y errónea sin la aprobación previa de la otra Parte. Ninguna de las Partes estará obligada a obtener el consentimiento en virtud de este artículo para cualquier propuesta de divulgación o anuncio que sea coherente con la información que se haya hecho pública previamente sin incumplimiento de sus obligaciones en virtud de esta cláusula.

e. Relación de las Partes. Las Partes reconocen que son contratistas independientes y que el presente Acuerdo no pretende establecer ninguna otra relación, incluyendo, sin limitación, la de asociación, empresa conjunta, empleo, franquicia, amo/sirviente o principal/agente. Ninguna de las Partes tiene derecho a vincular u obligar a la otra.

f. Recursos. Salvo que se especifique lo contrario, los recursos expresos previstos en este Acuerdo para los incumplimientos de Honeywell sustituyen a los recursos previstos por la ley o de otro modo. Si un recurso expreso no cumple con su propósito esencial, el recurso de la Compañía será el reembolso del precio pagado.

g. Divisibilidad. Si se determina que alguna disposición o parte de una disposición de este Acuerdo es ilegal, inválida o inaplicable, la validez de las disposiciones restantes no se verá afectada. Las Partes podrán acordar la sustitución de la disposición suprimida por una disposición válida y aplicable.

h. Supervivencia. Las disposiciones de este Acuerdo que por su naturaleza deban continuar vigentes más allá de la finalización o terminación del Acuerdo, o de cualquier orden asociada, permanecerán vigentes.

i. Terceros beneficiarios. Salvo que se disponga expresamente lo contrario en el presente Acuerdo, las disposiciones del mismo son en beneficio de las Partes únicamente y no en beneficio de terceros.

j. Renuncia. El hecho de que cualquiera de las Partes no haga cumplir en cualquier momento cualquiera de las disposiciones del presente Acuerdo no se interpretará como una renuncia continua a cualquiera de las disposiciones del mismo.

k. Retraso causado por la Compañía. Honeywell no es responsable de ningún retraso o aumento de costes que tenga lugar como consecuencia del retraso en la obtención de piezas, materiales, equipos, servicios o software de un proveedor que haya sido designado por la Empresa, por el incumplimiento por parte de la Empresa en proporcionar la información necesaria para el Trabajo de manera oportuna, o por cualquier otro retraso causado por, o dentro del control de, la Empresa. Si se producen retrasos causados por la Empresa, el precio, las fechas de entrega y otros términos que pudieran verse afectados se ajustarán para reflejar el aumento de costes, los retrasos y otros impactos adversos sufridos por Honeywell. Con carácter enunciativo, y no limitativo, los supuestos que impactan sobre el precio pueden incluir: (i) el coste del acero, del

**l. Change in Control.** Change in Control - means any of the following, whether in a single transaction or a series of related transactions and whether or not Company is a party thereto: (i) a sale, conveyance, transfer, distribution, lease, assignment, license or other disposition of all or substantially all of the assets of Company that results in a change in the effective control of the Company; (ii) any consolidation or merger of Company or its controlling affiliates, any dissolution of Company or its controlling affiliates, or any reorganization of one or more of Company or its controlling affiliates; or (iii) any sale, transfer, issuance, or disposition of any equity securities or securities or instruments convertible or exchangeable for equity securities (collectively, "Securities") of Company or its controlling affiliates in which the holders of all of the Securities that may be entitled to vote for the election of any member of a board of directors or similar governing body of Company or such controlling affiliate immediately prior to such transaction(s) hold less than fifty percent (50%) of the Securities that may be entitled to vote for the election of any such member in such entity immediately following such transaction(s). Upon occurrence of one or more Change in Control events Company shall notify Honeywell and Honeywell may, at its sole discretion, terminate the Agreement with 30 days written notice.

**m. Travel and living expenses.** Travel and living expenses incurred by Honeywell personnel will be invoiced on a reimbursable basis, at actual cost plus a 10% processing fee and will be accompanied by reasonable and usual verification of costs incurred. Travel time for the assigned personnel will be based on the number of hours incurred traveling from each person's Honeywell office to the Buyer site/office (and return) and will be billed at the then-current labor rate.

**23. Intellectual Property Rights Including Patents.** Company recognizes that all rights or industrial ownership either intellectual or other, relating to services, to Products, or other manufacture belong either to Honeywell or its affiliates, subsidiaries or other divisions or units. The contractual relationship between Honeywell and Company only allows the Company the right to use the Products, and no rights to either modify or reproduce.

**24. Data Privacy.** "Applicable Data Privacy Laws" means applicable data protection, privacy, breach notification, or data security laws or regulations. "Data Controller" means a Party that alone or jointly with others, determines the purposes and means of the processing of Personal Data (as that term or similar variants may otherwise be defined in Applicable Data Privacy Laws). "Personal Data" means any information relating to an identified or identifiable natural person or as that term or similar variants may otherwise be defined in Applicable Data Privacy Laws. Personal Data includes (i) relationship data about individuals provided by one Party to the other to manage the relationship between the Parties, and (ii) personally identifiable usage data made available by the Company to Honeywell in relation to the use of the Services for the purposes of providing, improving, or developing Honeywell Products and Services. Each Party will process the Personal Data of the other as an independent Data Controller in accordance with Applicable Data Privacy Laws. Each Party represents that it has all rights and authorizations to transfer Personal Data to the other Party (including providing notice). To the extent required by Applicable Data Privacy Laws, each Party agrees to be bound by the terms of the Standard Contractual Clauses for the transfer of personal data to third countries pursuant to Regulation (EU) 2016/679 (including the provisions in Module 1) and the UK's International Data Transfer Addendum to the EU Commission Standard Contractual Clauses made under s119A(i) of the UK's Data Protection Act 2018 ("Controller SCCs") in its capacity as "data exporter" or "data importer", as applicable, and as those terms are defined therein. The Controller SCCs will be deemed to have been signed by each Party and are hereby incorporated by reference into the Agreement in their entirety as if set out in full as an annex to this Agreement. The Parties acknowledge that the information required to be provided in the appendices to the Controller SCCs is set out at <https://www.honeywell.com/us/en/company/data-privacy>. Each Party will implement appropriate technical and organizational measures to protect Personal Data against any security breaches. If there is a conflict between this Agreement and the Controller SCCs, the Controller SCCs will prevail. Where applicable law requires changes to the Controller SCCs, those changes will be deemed to have been made without

cobre o del aluminio, (ii) el coste de cualquier artículo de compra, incluido el coste adicional basado en una fluctuación en el tipo de cambio de divisas, (iii) el coste de la mano de obra de instalación mecánica o eléctrica necesaria para el trabajo y/o la instalación in situ, y (iv) el coste de la reconstrucción y el almacenamiento del equipo, a criterio exclusivo de Honeywell. En caso de que el retraso causado por la Empresa se prolongue por un período de noventa (90) días o más, Honeywell podrá notificar a la Empresa la cancelación de cualquier Pedido pendiente de la Empresa que se haya visto afectado o de cualquier parte afectada del mismo.

**l. Cambio de control.** Cambio de control - significa cualquiera de los siguientes casos, ya sea en una sola transacción o en una serie de transacciones relacionadas y sea o no la Compañía una de las partes: (i) una venta, transmisión, traspaso, distribución, arrendamiento, cesión, licencia u otra disposición de todos o casi todos los activos de la Compañía que dé lugar a un cambio en el control efectivo de la Compañía; (ii) cualquier consolidación o fusión de la Compañía o de sus sociedades de control, cualquier disolución de la Compañía o de sus sociedades de control, o cualquier reorganización de una o varias de las Compañías o de sus sociedades de control; o (iii) cualquier venta, transmisión, emisión o enajenación de valores de renta variable o valores o instrumentos convertibles o canjeables por valores de renta variable (colectivamente, "Valores") de la Compañía o de sus sociedades de control en los que los titulares de todos los Valores que puedan tener derecho a votar para la elección de cualquier miembro de un consejo de administración u órgano de gobierno similar de la Sociedad o de dicha sociedad de control inmediatamente antes de dicha(s) transacción(es) posean menos del cincuenta por ciento (50%) de los Valores que puedan tener derecho a votar para la elección de cualquier miembro en dicha entidad inmediatamente después de dicha(s) transacción(es). Al ocurrir uno o más eventos de Cambio de Control, la Compañía notificará a Honeywell y ésta podrá, a su sola discreción, terminar el Acuerdo con una notificación por escrito de 30 días.

**m. Viajes y gastos.** Los gastos de viaje y manutención incurridos por el personal de Honeywell se facturarán de forma reembolsable, al costo real más una tarifa de procesamiento del 10% e irán acompañados de una verificación razonable y habitual de los costos incurridos. El tiempo de viaje para el personal asignado se basará en la cantidad de horas incurridas viajando desde la oficina de Honeywell de cada persona hasta el sitio/oficina del Comprador (y regreso) y se facturarán a la tarifa de mano de obra vigente en ese momento.

**23. Derechos de propiedad intelectual, incluidas las patentes.** La Compañía reconoce que todos los derechos o la propiedad industrial, ya sea intelectual o de otro tipo, relacionados con los servicios, con los Productos o con otra fabricación, pertenecen a Honeywell o a sus filiales, participadas u otras divisiones o unidades. La relación contractual entre Honeywell y la Compañía sólo permite a la Compañía el derecho de uso de los Productos, y ningún derecho de modificación o reproducción.

**24. Protección de datos.** Legislación aplicable en materia de protección de datos se refiere a la legislación o normativa aplicable en materia de protección de datos, privacidad, notificación de infracciones o seguridad de los datos; Controlador de Datos significa una Parte que, sola o conjuntamente con otros, determina los fines y medios del tratamiento de Datos Personales (tal y como dicho término o variantes similares pueden definirse en las Leyes de Privacidad de Datos Aplicables). Por "Datos Personales" se entenderá cualquier información relativa a una persona física identificada o identificable, o tal y como dicho término o variantes similares puedan definirse de otro modo en la legislación aplicable en materia de protección de datos. Los Datos Personales incluyen (i) datos de relación sobre individuos proporcionados por una Parte a la otra para administrar la relación entre las Partes, y (ii) datos de uso de identificación personal puestos a disposición por la Empresa a Honeywell en relación con el uso de los Servicios con el fin de proporcionar, mejorar o desarrollar los Productos y Servicios de Honeywell. Cada una de las Partes procesará los Datos Personales de la otra como un Controlador de Datos independiente de acuerdo con las Leyes de Privacidad de Datos Aplicables. Cada una de las Partes declara que tiene todos los derechos y autorizaciones para transferir Datos Personales a la otra Parte (incluida la notificación a los titulares de los datos). En la medida en que lo exijan las Leyes de Privacidad de Datos Aplicables, cada una de las Partes acepta quedar vinculada por los términos de las Cláusulas Contractuales Tipo para la transferencia de datos personales a terceros países de conformidad con el Reglamento (UE) 2016/679 (incluidas las disposiciones del Módulo 1) y la Adenda de Transferencia Internacional de Datos del Reino Unido a las Cláusulas Contractuales Tipo de la Comisión de la UE realizada en virtud de la s119A(i) de la Ley de Protección de Datos de 2018 del Reino Unido ("SCC" del Controlador) en su calidad de "exportador de datos" o "importador de datos", según corresponda, y tal como se definen dichos términos en las mismas. Las Cláusulas Contractuales Tipo ("SCC") del Controlador se considerarán firmados por cada una de las Partes y se incorporan por referencia al presente Acuerdo en su totalidad como si se establecieran íntegramente como anexo al presente Acuerdo. Las Partes reconocen que la información que debe facilitarse en los apéndices de los SCC del Controlador figura en <https://www.honeywell.com/us/en/company/data-privacy>. Cada una de



further action from the parties. If Honeywell processes Personal Data on Company's behalf under this Agreement, Honeywell's Data Processing Agreement at <https://www.honeywell.com/us/en/company/data-privacy> apply.

**25. Entire Agreement.** This Agreement constitutes the entire agreement between the Parties with respect to the subject matter hereof and supersedes all previous agreements, communications, or representations, either verbal or written between the Parties hereto. Any oral understandings are expressly excluded. This Agreement may not be changed, altered, supplemented or added to except by the mutual written consent of the Parties' authorized representatives.

**26. Offering changes & Obsolescence.** Except as expressly set forth in this Agreement, Honeywell has a policy of product improvement and reserves the right to change or discontinue, or charge additional Fees for new or improved features of functionality of, any Offering at any time without liability. Honeywell may, at its sole discretion, also make such changes to Offerings previously delivered to Buyer, including changes in the design, without obligation to make equivalent changes to any Offerings previously supplied to Buyer. Where Offerings have been discontinued, Buyer should consult Honeywell regarding availability of replacement parts, repairs, and associated charges. Honeywell will have no liability for discontinued Offerings.

**27. Product Compatibility.** Honeywell does not represent that the Product is compatible with any specific third-party hardware or software other than as expressly specified by Honeywell. Company is responsible for providing and maintaining an operating environment with at least the minimum standards specified by Honeywell. Company understands and warrants that Company has an obligation to implement and maintain reasonable and appropriate security measures relating to the Product, the information used therein, and the network environment. This obligation includes complying with applicable cybersecurity standards and best practices, including but not limited to the Federal Trade Commission consent decrees and other declarations of reasonable and appropriate security measures, the National Institute of Standards and Technology ("NIST") Cybersecurity Framework and NIST Alerts, InfraGard Alerts, and the United States Computer Emergency Readiness Team Alerts and Bulletins, and their equivalents. If a Cybersecurity Event occurs, Company shall promptly notify Honeywell of the Cybersecurity Event. "Cybersecurity Event" shall mean actions taken through the use of computer networks that result in an actual or potentially adverse effect on an information system and/or the information residing therein. Company shall also promptly use its best efforts to detect, respond, and recover from such a Cybersecurity Event. Company shall take reasonable steps to immediately remedy any Cybersecurity Event and prevent any further Cybersecurity Event at Company's expense in accordance with applicable laws, regulations, and standards. Company further agrees that Company will use its best efforts to preserve forensic data and evidence in its response to a Cybersecurity Event. Company will provide and make available this forensic evidence and data to Honeywell. Honeywell shall not be liable for damages caused a Cybersecurity Event resulting from Company's failure to comply with the Agreement or Company's failure to maintain reasonable and appropriate security measures. Company is responsible for all such damages. Where Company is not the end-user of the Product, Company represents and warrants that it will require its customers to comply with the above Cybersecurity Event provisions. COMPANY ACKNOWLEDGES THAT HONEYWELL HAS NO OBLIGATION TO PROVIDE ANY FORM OF CYBERSECURITY OR DATA PROTECTION RELATING TO THE OPERATION OF THE PRODUCT OR THE NETWORK ENVIRONMENT. COMPANY FURTHER ACKNOWLEDGES THAT HONEYWELL HAS NO OBLIGATION TO GUARANTEE CONTINUED OPERATION AND FUNCTIONALITY OF THE PRODUCT BEYOND THE STATED LIFECYCLE OF THE PRODUCT.

las Partes aplicará las medidas técnicas y organizativas adecuadas para proteger los Datos Personales contra cualquier violación de la seguridad. En caso de conflicto entre el presente Acuerdo y las Clausulas Contractuales Tipo del Responsable del Tratamiento, prevalecerán las del Responsable del Tratamiento. Cuando la ley aplicable requiera cambios en los SSC del Controlador, dichos cambios se considerarán realizados sin necesidad de que las partes tomen medidas adicionales. Si Honeywell procesa Datos Personales en nombre de la Empresa bajo este Contrato, se aplicará el Contrato de Procesamiento de Datos de Honeywell en <https://www.honeywell.com/us/en/company/data-privacy>.

**25. Acuerdo completo.** El presente Acuerdo constituye el acuerdo completo entre las Partes con respecto al objeto del mismo y sustituye a todos los acuerdos, comunicaciones o representaciones anteriores, ya sean verbales o escritos entre las Partes. Se excluye expresamente cualquier acuerdo oral. El presente Acuerdo no podrá ser modificado, alterado, complementado o añadido, salvo con el consentimiento mutuo y por escrito de los representantes autorizados de las Partes.

**26. Cambios y discontinuación de ofertas.** Salvo que se establezca expresamente en este Acuerdo, Honeywell tiene una política de mejora del producto y se reserva el derecho de cambiar o interrumpir, o cobrar Tarifas adicionales por características nuevas o mejoradas de funcionalidad de cualquier Oferta en cualquier momento sin responsabilidad. Honeywell también puede, a su entera discreción, realizar dichos cambios en las Ofertas entregadas previamente al Comprador, incluidos los cambios en el diseño, sin obligación de realizar cambios equivalentes a las Ofertas suministradas previamente al Comprador. En caso de que se hayan interrumpido las Ofertas, el Comprador debe consultar a Honeywell sobre la disponibilidad de piezas de repuesto, reparaciones y cargos asociados. Honeywell no será responsable de las Ofertas descontinuadas.

**27. Compatibilidad del producto.** Honeywell no declara que el Producto sea compatible con ningún hardware o software específico de terceros que no esté expresamente especificado por Honeywell. La Compañía es responsable de proporcionar y mantener un entorno operativo con al menos los estándares mínimos especificados por Honeywell. La Compañía entiende y garantiza que tiene la obligación de implementar y mantener medidas de seguridad razonables y adecuadas en relación con el Producto, la información utilizada en él y el entorno de red. Esta obligación incluye el cumplimiento de las normas de ciberseguridad aplicables y las mejores prácticas, incluyendo, pero sin limitarse a, los decretos de consentimiento de la Comisión Federal de Comercio y otras declaraciones de medidas de seguridad razonables y apropiadas, el Marco de Ciberseguridad del Instituto Nacional de Estándares y Tecnología ("NIST") y las Alertas del NIST, las Alertas de InfraGard y las Alertas y Boletines del Equipo de Preparación para Emergencias Informáticas de los Estados Unidos, y sus equivalentes. Si ocurre un Evento de Ciberseguridad, la Compañía deberá notificar de inmediato a Honeywell sobre el Evento de Ciberseguridad. "Evento de Ciberseguridad" se refiere a las acciones tomadas a través del uso de redes de computadoras que resultan en un efecto real o potencialmente adverso en un sistema de información y/o la información que reside en él. Asimismo, la Compañía hará todo lo posible para detectar, responder y recuperarse de dicho evento de ciberseguridad. La Compañía tomará las medidas razonables para remediar inmediatamente cualquier evento de ciberseguridad y evitar cualquier otro evento de ciberseguridad a expensas de la Compañía de acuerdo con las leyes, reglamentos y normas aplicables. La Compañía también acepta que hará todo lo posible para preservar los datos y las pruebas forenses en su respuesta a un evento de ciberseguridad. La Compañía proporcionará y pondrá a disposición de Honeywell esta evidencia y datos forenses. Honeywell no será responsable de los daños causados por un Evento de Ciberseguridad que resulte del incumplimiento del Acuerdo por parte de la Compañía o de la falta de mantenimiento de medidas de seguridad razonables y apropiadas por parte de la Compañía. La Compañía es responsable de todos esos daños. Cuando la Compañía no sea el usuario final del Producto, la Compañía declara y garantiza que exigirá a sus clientes que cumplan con las disposiciones sobre Eventos de Ciberseguridad mencionadas anteriormente. LA COMPAÑÍA RECONOCE QUE HONEYWELL NO TIENE NINGUNA OBLIGACIÓN DE PROPORCIONAR NINGUNA FORMA DE CIBERSEGURIDAD O PROTECCIÓN DE DATOS RELACIONADA CON EL FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO O EL ENTORNO DE RED. LA COMPAÑÍA RECONOCE ADEMÁS QUE HONEYWELL NO TIENE NINGUNA OBLIGACIÓN DE GARANTIZAR LA CONTINUIDAD DE LA OPERACIÓN Y FUNCIONALIDAD DEL PRODUCTO MÁS ALLÁ DEL CICLO DE VIDA DECLARADO DEL MISMO.

**28. Trademark.** Company agrees not to remove or alter any indicia of manufacturing origin contained on or within the Products, including without limitation the serial numbers or trademarks on nameplates or cast or machined components.

The following provisions shall apply where Company is distributor under a Honeywell authorized distributor agreement or program.

a. License and use of trademarks. Honeywell hereby grants Distributor a non-exclusive, royalty free license during the term of this Agreement to use the trademarks, names and related designs which are, identified by Honeywell to Company, associated with the Products that Company is expressly authorised to sell and only used in the territory in which Distributor is authorized by Honeywell to sell the Products (hereinafter, the "Trademarks"). The Trademarks shall be used solely in connection with the marketing and sale of Products. Upon expiration or termination of this Agreement, Distributor shall immediately cease any and all use of the Trademarks in any manner. The rights granted to the Distributor pursuant to this Agreement are personal to the Distributor and may not be transferred, assigned or sublicensed, by operation of law or otherwise, nor may Distributor delegate its obligations hereunder without the written consent of Honeywell.

b. Acknowledgement of rights and trademarks. Distributor acknowledges that Honeywell is the owner of all right, title and interest in, and to, the Trademarks. All goodwill resulting from the use of the Trademarks by Distributor, including any additional goodwill that may develop because of Distributor's use of the Trademarks, shall inure solely to the benefit of Honeywell, and Distributor shall not acquire any rights in the Trademarks by virtue of its use of the Trademarks as granted herein. Distributor shall use the Trademarks in strict conformity with this Agreement and with Honeywell's corporate policy regarding trademark usage as available at: <https://brand.honeywell.com/us/en/login>, or which shall be provided to Distributor from time to time on its request. Distributor shall not (i) use the Trademarks for any unauthorized purpose or in any manner likely to diminish their commercial value; (ii) knowingly use any trademark, name, trade name, domain name, logo or icon similar to or likely to cause confusion with the Trademarks; (iii) make any representation to the effect that the Trademarks are owned by Distributor rather than Honeywell; (iv) attempt to register, register or own in any country: a) the Trademarks; b) any domain name incorporating in whole or in part the Trademarks; or c) any name, trade name, domain name, keyword, social media name or identification or mark that is confusingly similar to the Trademarks; or (v) challenge the validity of Honeywell's ownership of the Trademarks. Distributor further shall not at any time, either during the life of or after expiration of this Agreement, contest the validity of the Trademarks or assert or claim any other right to manufacture, sell or offer for sale products under the Trademarks, or any trademark confusingly similar thereto. Any trademarks, names or domain names or trademark rights acquired by Distributor in violation of this Agreement shall be immediately assigned to Honeywell upon request by Honeywell.

c. Upon Honeywell's request, Distributor shall promptly provide Honeywell with representative samples of all advertising and marketing materials, including Internet web pages or designs, containing or referring to the Trademark ("Copy") that Distributor intends to use of Copy which is in use, together with a description of its proposed placement. Such Copy will be provided for review and approval by Honeywell to ensure proper trademark usage by Distributor. Honeywell shall promptly review such Copy received from Distributor and shall not unreasonably withhold its consent or object to use of such Copy. Such Copy shall be deemed disapproved if Honeywell does not provide a reply to Distributor within fifteen (15) business days of Honeywell's receipt of such proposed Copy. Honeywell may refuse to approve, and Distributor shall not distribute, any Copy that derogates, erodes, or tends to tarnish the Trademark, or otherwise diminishes the value of the Trademarks, in Honeywell's opinion. In addition, upon request, Distributor shall also provide representative samples of Copy for approval which differ in substance from prior materials used by Distributor and approved by Honeywell in accordance with the terms of this Agreement.

d. Infringements. Distributor shall promptly notify Honeywell of any infringement or potential infringement of the Trademarks in the territory in which Distributor is authorized by Honeywell to sell the Products. Honeywell may decide in its sole discretion whether and what steps should be taken to prevent or terminate infringement of the Trademarks in said territory, including the institution of legal proceedings and settlement of any claim or proceeding. Distributor shall provide or procure reasonable assistance, such as the furnishing of documents and information and the execution of all reasonably necessary documents, as Honeywell may reasonably request.

**28. Marca.** La Compañía se compromete a no eliminar o alterar cualquier indicio de origen de fabricación contenido en los Productos o dentro de ellos, incluyendo, sin limitación, los números de serie o las marcas en las placas de identificación o en los componentes fundidos o mecanizados.

Las siguientes disposiciones se aplicarán cuando la Compañía sea distribuidora bajo un acuerdo o programa de distribución autorizado de Honeywell.

a. Licencia y uso de marcas. Por la presente, Honeywell otorga al Distribuidor una licencia no exclusiva y libre de cánones durante la vigencia de este Acuerdo para utilizar las marcas, nombres y diseños relacionados, identificados por Honeywell a la Compañía, que se asocian con los Productos que la Compañía está expresamente autorizada a vender y que únicamente se utilizan en el territorio en el que el Distribuidor está autorizado por Honeywell a vender los Productos (en adelante, las "Marcas"). Las Marcas se utilizarán únicamente en relación con la comercialización y venta de los Productos. A la expiración o terminación de este Acuerdo, el Distribuidor deberá cesar inmediatamente todo uso de las Marcas en cualquier forma. Los derechos otorgados al Distribuidor en virtud de este Acuerdo son personales y no pueden ser transferidos, cedidos o sublicenciados, por efecto de la ley o de otra manera, ni el Distribuidor puede delegar sus obligaciones en virtud de este Acuerdo sin el consentimiento por escrito de Honeywell.

b. Reconocimiento de derechos y marcas. El Distribuidor reconoce que Honeywell es el propietario de todos los derechos, títulos e intereses de las Marcas. Todo el *goodwill* resultante del uso de las Marcas por parte del Distribuidor, incluyendo cualquier *goodwill* adicional que pueda desarrollarse debido al uso de las Marcas por parte del Distribuidor, redundará únicamente en beneficio de Honeywell, y el Distribuidor no adquirirá ningún derecho sobre las Marcas en virtud del uso de las mismas concedido en este documento. El Distribuidor deberá usar las Marcas en estricta conformidad con este Acuerdo y con la política corporativa de Honeywell respecto al uso de las marcas, disponible en: <https://brand.honeywell.com/us/en/login>, o que se le proporcionará al Distribuidor periódicamente si así lo solicita. El Distribuidor no podrá (i) usar las Marcas para ningún uso no autorizado o de cualquier manera que pueda disminuir su valor comercial; (ii) usar a sabiendas cualquier marca, nombre, nombre comercial, nombre de dominio, logotipo o icono similar o que pueda causar confusión sobre las Marcas; (iii) hacer cualquier declaración en el sentido de que las Marcas son propiedad del Distribuidor y no de Honeywell; (iv) intentar registrar, registrar o poseer en cualquier país a) las Marcas; b) cualquier nombre de dominio que incorpore total o parcialmente las Marcas; o (c) cualquier nombre, nombre comercial, nombre de dominio, palabra clave, nombre de medios sociales o identificación o marca que sea confusamente similar a las Marcas; o (v) desafiar la validez de la propiedad de Honeywell sobre las Marcas. Además, el Distribuidor no podrá en ningún momento, ya sea durante la vigencia o después de la expiración de este Acuerdo, impugnar la validez de las Marcas o hacer valer o reclamar cualquier otro derecho para fabricar, vender u ofrecer para la venta productos bajo las Marcas, o cualquier marca confusamente similar a ellas. Cualquier marca, nombre o nombre de dominio o derechos de marca adquiridos por el Distribuidor en violación de este Acuerdo serán cedidos inmediatamente a Honeywell a petición de ésta.

c. A solicitud de Honeywell, el Distribuidor deberá proporcionar a Honeywell, sin demora, muestras representativas de todos los materiales de publicidad y marketing, incluyendo páginas o diseños de Internet, que contengan o hagan referencia a la Marca ("Copia") que el Distribuidor pretenda utilizar de la Copia que esté en uso, junto con una descripción de su colocación propuesta. Dicha Copia se proporcionará para su revisión y aprobación por parte de Honeywell para asegurar el uso adecuado de la marca por parte del Distribuidor. Honeywell revisará de inmediato la Copia recibida del Distribuidor y no retendrá su consentimiento ni objetará el uso de dicha Copia de manera irrazonable. Dicha Copia se considerará denegada si Honeywell no proporciona una respuesta al Distribuidor dentro de los quince (15) días hábiles siguientes a la recepción por parte de Honeywell de dicha Copia propuesta. Honeywell puede negarse a aprobar, y el Distribuidor no deberá distribuir ninguna Copia que desvirtúe, erosione o tienda a dañar la Marca, o que de alguna manera disminuya el valor de las Marcas, en opinión de Honeywell. Además, cuando así se le solicite, el Distribuidor también deberá proporcionar muestras representativas de la Copia para su aprobación que difieran en esencia de los materiales anteriores utilizados por el Distribuidor y aprobados por Honeywell de acuerdo con los términos de este Acuerdo.

d. Infracciones. El Distribuidor deberá notificar de inmediato a Honeywell de cualquier infracción o posible infracción de las Marcas en el territorio en el que el Distribuidor está autorizado por Honeywell para vender los Productos. Honeywell podrá decidir, a su entera discreción, si se deben tomar medidas, y cuáles, para evitar o poner fin a la infracción de las Marcas en dicho territorio, incluyendo la iniciación de procedimientos legales y la resolución de cualquier reclamación o procedimiento. El Distribuidor deberá proporcionar o procurar una asistencia

**29. Indemnification.** Company shall indemnify on demand Honeywell from and against all claims, demands, actions, awards, judgments, settlements, costs, expenses, damages and losses (including all fines, penalties and legal and other professional costs and expenses) incurred by Honeywell arising out of or in connection with Company's actual or threatened breach of this Agreement.

**30. Insurance.** Unless agreed otherwise, Buyer shall, at all times that this Agreement is in force and effect, provide and maintain, at a minimum, insurance with the following limits: Comprehensive General Liability policy with a single limit of EUR 1,000,000 per occurrence and limit of EUR 2,000,000 in the aggregate for bodily injury and property damages. Buyer shall deliver certificates to Honeywell upon request. Such certificates must contain provisions requiring the insurance carrier to notify Honeywell at least thirty (30) days prior to any expiration or termination of, or material change to the policy. All insurance required under this Agreement shall be placed with insurance carrier(s) that are rated a minimum "A - , X" by AM Best or equivalent rating agency. In addition, all such policies shall name Honeywell as an additional insured.

**31. Termination of Distributors/Resellers.** The following provisions shall apply where Company is distributor under a Honeywell authorized distributor agreement or program. Upon termination or expiration of an Agreement with a Company that is a distributor or other reseller, for any reason whatsoever, Company shall be obligated: (i) to cease immediately acting as a distributor of Honeywell and abstain from making further sales of Products, except with the written approval of Honeywell; provided, however, that Distributor shall have the right to reapply to Honeywell to be an authorized distributor of Products to be determined in Honeywell's sole discretion; (ii) to cooperate with Honeywell upon its direction in completing all outstanding obligations vis a vis its customers; (iii) to cease immediately making use of any sign, printed material, Trademarks, or trade name identified with Honeywell in any manner, and to refrain from holding itself out as having been formerly connected in any way with Honeywell; (iv) not to dispose of any Products purchased from Honeywell except to Honeywell, or as otherwise designated by Honeywell. Liquidated Damages due from Distributor upon Termination. Distributor acknowledges and agrees that each breach of Section 31 shall cause Honeywell substantial damage that cannot be ascertained with reasonable certainty as of the date of this Agreement. Accordingly, in the event Distributor breaches its obligations under Section 31 Distributor shall, upon thirty (30) days' notice from Honeywell, pay to Honeywell as liquidated damages an amount equal to \$10,000 for each breach of Section 31. Distributor and Honeywell agree that the amount paid for liquidated damages is reasonable considering the damages Honeywell would sustain for each breach of Section 31 and that such amount is agreed upon and fixed as liquidated damages because of the difficulty of ascertaining the exact amount of damages that would be sustained by Honeywell, is not a penalty, and shall be applicable regardless of actual damages sustained. Repurchase of Product. Within thirty (30) days after the termination or expiration of the Agreement, Honeywell may, at its option, repurchase from Distributor all of Honeywell's new and unused Products originally purchased from Honeywell which are within warranty, at the price paid by Distributor or at Honeywell's then current price to Distributor (whichever is lower), less a restocking fee of 25%; and, upon demand, Distributor shall be obligated to deliver such Products to Honeywell FOB point of shipment, and the price thereof shall be payable (in cash or as a credit against any indebtedness then owed by Distributor to Honeywell) within thirty (30) days after such delivery. Honeywell shall have the right to inspect such Products before the exercise of its option hereunder. Upon expiration or termination of the Agreement for any reason, Honeywell shall have no obligation to Distributor for compensation or for damages of any kind.

razonable, como el suministro de documentos e información y la ejecución de todos los documentos necesarios, según lo que Honeywell pueda solicitar razonablemente.

**29. Indemnización.** La Compañía deberá indemnizar a Honeywell, previa solicitud, por todas las demandas, reclamaciones, acciones, laudos, sentencias, acuerdos transaccionales, costos, gastos, daños y perjuicios (incluyendo todas las multas, sanciones y costos y gastos legales y profesionales de otro tipo) en los que incurra Honeywell y que surjan de, o estén relacionados con, el incumplimiento real o la amenaza de incumplimiento de este Acuerdo por parte de la Compañía.

**30. Seguro.** A menos que se acuerde lo contrario, el Comprador deberá, en todo momento que este Acuerdo esté en vigor y efecto, proporcionar y mantener, como mínimo, un seguro con los siguientes límites: una póliza de Responsabilidad General Amplia con un límite único de 1.000.000 EUR por siniestro y un límite de 2.000.000 EUR en total por lesiones corporales y daños a la propiedad. El Comprador entregará los certificados a Honeywell cuando así lo solicite. Dichos certificados deben contener disposiciones que exijan que la compañía de seguros notifique a Honeywell al menos treinta (30) días antes de cualquier vencimiento, terminación o cambio sustancial de la póliza. Todos los seguros requeridos en virtud de este Acuerdo se colocarán con compañías de seguros que tengan una calificación mínima de "A-, X" por AM Best o una agencia de calificación equivalente. Además, todas estas pólizas nombrarán a Honeywell como asegurado adicional.

**31. Terminación de Distribuidores/Revendedores.** Las siguientes disposiciones se aplicarán cuando la Compañía sea distribuidora bajo un acuerdo o programa de distribución autorizado de Honeywell. Al momento de la terminación o expiración de un Acuerdo con una Compañía que sea distribuidor u otro revendedor, por cualquier motivo, la Compañía estará obligada a (i) dejar de actuar inmediatamente como distribuidor de Honeywell y abstenerse de vender sus Productos, excepto con la aprobación por escrito de Honeywell; siempre y cuando el Distribuidor tenga el derecho de volver a solicitar a Honeywell ser un distribuidor autorizado de Productos, lo cual se determinará a discreción de Honeywell; (ii) cooperar con Honeywell cuando ésta le indique para completar todas las obligaciones pendientes con sus clientes; (iii) dejar de utilizar inmediatamente cualquier signo, material impreso, Marcas o nombre comercial que se identifique con Honeywell de cualquier manera, y abstenerse de presentarse como si hubiera estado relacionado de alguna manera con Honeywell; (iv) no disponer de los Productos comprados a Honeywell excepto a Honeywell, o según lo designe Honeywell. Pena convencional adeudados por el Distribuidor tras la rescisión. El Distribuidor reconoce y acepta que cada incumplimiento de Sección 31 ocasionará a Honeywell un daño sustancial que no puede evaluarse con la certeza razonable a la fecha de este Contrato. En consecuencia, en caso de que el Distribuidor incumpla con las obligaciones recogidas en la Sección 31, el Distribuidor deberá, previa notificación de Honeywell con treinta (30) días de antelación, pagar a Honeywell en concepto de indemnización una cantidad de 10.000 dólares por cada incumplimiento de la Sección 31 que tenga lugar. El Distribuidor y Honeywell acuerdan que el importe pagado en virtud de la presente cláusula penal es razonable considerando los daños que Honeywell sufriría por cada incumplimiento de la Sección 31 y que dicho importe se acuerda y fija como cláusula penal debido a la dificultad de determinar el importe exacto de los daños que sufriría Honeywell, no es una penalización y será aplicable con independencia de los daños reales sufridos. Recompra de Producto. Dentro de los treinta (30) días siguientes a la resolución o vencimiento del Contrato, Honeywell podrá, a su elección, recomprar al Distribuidor todos los Productos nuevos y sin usar de Honeywell que la Empresa hubiera comprado originariamente a Honeywell y que estén en garantía, al precio que hubiera pagado por ellos la Empresa o al precio vigente de Honeywell en ese momento (el que sea menor), menos un cargo de reposición del 25%; y, previa solicitud, la Empresa estará obligada a entregar dichos Productos a Honeywell FOB, y el precio de los mismos será pagadero (en efectivo o en forma de crédito contra cualquier deuda que la Empresa tenga contraída con Honeywell) dentro de los treinta (30) días posteriores a dicha entrega. Honeywell tendrá derecho a revisar dichos Productos antes de ejercer su opción. Al vencimiento o terminación del Contrato por cualquier motivo, Honeywell no tendrá obligación alguna con el Distribuidor ya sea por compensación o por daños de ningún tipo.

**32. Minimum Order Value (MOV) Freight Cost Waived, Freight Cost, Low Order Value Administration Fee (LOVAF) and MOV LOVAF Waived**

Region	MOV Freight Cost Waived (Platinum, Gold and Silver Partners Only*)	Freight Cost – Order Value <MOV**	Freight Cost – Order Value > or = MOV***	MOV LOVAF Waived	LOVAF
Benelux / DACH/ France	3000 €	60 €	2.0%	1500 €	25 €
Italy/Portugal/Spain	1500 €	75 €	4.5%	1500 €	25 €
United Kingdom	1500 £	75 £	4.5%	1500 £	25 £
Ireland	1500 €	75 € 5 €	4.5%	1500 €	25 €
CEE	3000 €	80 €	4.5%	1500 €	25 €
Nordics	3000 €	115 €	7.0%	1500 €	25 €

\* Honeywell prepaid freight will be limited to Platinum, Gold, and Silver Partners as defined in Honeywell partner programs and policies posted on the Honeywell Partner Portal

\*\* For order values below MOV Freight Cost Waived, Honeywell will charge the freight cost shown in the table above – this is applicable to all Companies including without limitation Platinum, Gold, and Silver Partners

\*\*\* For order values equal to or greater than MOV Freight Cost Waived, Honeywell will charge a percentage of the order value shown in the table above – this is not applicable to Platinum, Gold, and Silver Partners but this is applicable to all other Companies including without limitation Bronze Partners.

**33. Returns.** Authorization for return of merchandise must be obtained in writing. Returned materials shall not exceed five percent (3%) of Distributor’s prior year purchases and must be identified with an RMA number provided by Honeywell Customer Service (if the return is authorized by Honeywell). The RMA number must be clearly marked on all packages. A restocking charge of 20% will apply on all material accepted for credit, provided such goods are unused and in saleable condition, in standard Honeywell-order multiple quantities, and have been shipped within the past 12 months. Returned materials not deemed saleable, at the sole discretion of Honeywell, will be disposed of or returned at Distributor’s expense and no credit will be issued. Expiration-dated product, custom material, hazardous material and discontinued items are non-returnable for credit, with exceptions noted below. RMAs are valid for 30 days from the date of issue. Materials returned without such authorization will be disposed of or returned at Distributor’s expense, and no credit will be issued. The 20% restocking charge may be waived, in Honeywell’s sole discretion, if accompanied by a replacement Order for the same or higher

**32. Valor mínimo de Orden (MOV) Exención del Coste de Flete, Coste de Flete, Tasa de Administración por Orden de Bajo Valor (LOVAF) y Exención de MOV LOVAF**

Región	Exención del Coste de Flete MOV (solo para Socios Platinum, Gold y Silver*)	Coste de Flete – Valor de Orden <MOV**	Coste de Flete – Valor de Orden > o = MOV***	Exención de MOV LOVAF	LOVAF
Benelux / DACH/ Francia	3000 €	60 €	2,0%	1500 €	25 €
Italia/Portugal/España	1500 €	75 €	4,5%	1500 €	25 €
Reino Unido	1500 £	75 £	4,5%	1500 £	25 £
Irlanda	1500 €	75 € 5 €	4,5%	1500 €	25 €
CEE	3000 €	80 €	4,5%	1500 €	25 €
Países Nórdicos	3000 €	115 €	7,0%	1500 €	25 €

\* El flete prepagado de Honeywell se limitará a los Socios Platinum, Gold y Silver, tal y como se define en los programas de socios de Honeywell y en las políticas publicadas en el Portal de Socios de Honeywell

\*\* Para pedidos con valores inferiores a la Exención del Coste de Flete MOV, Honeywell cobrará el costo de flete que se muestra en la tabla anterior. Esto es aplicable a todas las Compañías, incluyendo, sin limitación, a los Socios Platinum, Gold y Silver

\*\*\* Para valores de pedidos iguales o superiores a la Exención del Coste de Flete MOV, Honeywell cobrará un porcentaje del valor del pedido mostrado en la tabla anterior. Esto no es aplicable a los Socios Platinum, Gold y Silver, pero sí a todas las demás Compañías, incluyendo sin limitación a los Socios Bronze.

**33. Devoluciones.** La autorización para la devolución de mercancía debe obtenerse por escrito. Los materiales devueltos no deberán exceder el cinco por ciento (3%) de las compras del año anterior de la Empresa y deberán identificarse con un número RMA que será proporcionado por el Servicio de Atención al Cliente de Honeywell (si la devolución es autorizada por Honeywell). El número RMA debe estar claramente identificado en todos los paquetes. Se aplicará un cargo de reposición de existencias del 20% sobre todo el material admitido, siempre que los productos no hayan sido utilizados y estén en condiciones de venta, en las cantidades estándar de pedidos múltiples de Honeywell; y que hayan sido enviados dentro de los últimos 12 meses. Los materiales devueltos que no se consideren aptos para la venta, a criterio exclusivo de Honeywell, serán desechados o devueltos a cargo de la Empresa y no se emitirá por ellos ningún crédito. Los productos con fecha de caducidad, el material personalizado, el material peligroso y los artículos descatalogados no se pueden devolver para obtener créditos, con las excepciones que se indican a continuación. Los RMA son válidos durante los 30 días siguientes a la fecha de su emisión. Los materiales devueltos sin dicha autorización serán desechados o devueltos a cargo de la Empresa,

value as the return. All other return terms and conditions apply. Exceptions: (a) Non-Custom Cylinders for: Self Contained Breathing Apparatus (SCBA), Emergency Escape Apparatus (EBA) and Pressure Demand Supplied Air Respirators (PD-SAR) may be returned within 6 months of the manufacturing date marked on the cylinder; and (b) Stocked SCBA systems (555555, 777777, 888888) EBAs and PD-SAR systems may be returned within 30 Days of the date received. No Returns will be accepted for First Aid, medical devices, or Natural Health Products and/or any products with shelf life dating. Products ordered in connection with natural disasters, pandemic, or like situations may not be returned once shipped and billed.

**34 Data.** Buyer retains all rights that Buyer already holds in data and other information that Buyer or persons acting on Buyer’s behalf input, upload, transfer, or make accessible in relation to, or which is collected from Buyer or third-party devices or equipment by, the Services (“Input Data”). Honeywell and its Affiliates have the right to retain, transfer, disclose, duplicate, analyze, modify, and otherwise use Input Data to provide, protect, improve, or develop Honeywell’s products or services. Buyer has sole responsibility for obtaining all consents and permissions (including providing notices to users or third parties) and satisfying all requirements necessary to permit Honeywell’s use of Input Data. Honeywell and its Affiliates may also use Input Data for any other purpose provided it is in an anonymized form that does not identify Buyer or any data subjects. Buyer will, at Buyer’s cost and expense, defend Honeywell and Honeywell’s Affiliates, sub-contractors and licensors and hold Honeywell harmless from and pay or reimburse all awards or damages (including attorney’s fees), arising out of claims by third parties related to possession, processing or use of Input Data in accordance with this Agreement. Any Buyer Personal Data contained within Input Data shall only be used or processed in accordance with the data privacy terms of this Agreement and applicable law. All information, analysis, insights, inventions and algorithms derived from Input Data by Honeywell and/or its Affiliates (but excluding Input Data itself) and any intellectual property rights related thereto, are owned exclusively and solely by Honeywell and are Honeywell’s Confidential Information. Unless agreed in writing, Honeywell does not archive Input Data for Buyer’s future use. Buyer consents to any transfer of Buyer’s Input Data outside of its country of origin, except that Personal Data is subject to the Data Processing Terms.

**35. Choice of language.** The language of contracts and correspondence will be Spanish. In the event that this Agreement is translated into other languages, the Spanish version alone will be authoritative and will prevail over the other language versions.

y no se emitirá por ellos ningún crédito. El cargo de reposición del 20% puede no aplicarse, a criterio exclusivo de Honeywell, si se acompaña de un Pedido de sustitución por el mismo valor o superior al de la devolución. Todos los demás términos y condiciones de devolución son aplicables. Excepciones: (a) Cilindros no personalizados para: Aparatos Respiratorios Autónomos (SCBA), Aparatos de Escape de Emergencia (EBA) y Respiradores de Aire Suministrado a Demanda de Presión (PD-SAR) pueden ser devueltos dentro de los 6 meses de la fecha de fabricación marcada en el cilindro; y (b) Los sistemas SCBA en stock (555555, 777777, 888888) EBAs y sistemas PD-SAR pueden ser devueltos dentro de los 30 Días desde la fecha de recepción. No se aceptarán devoluciones de Primeros Auxilios, dispositivos médicos o Productos de Salud Natural y/o cualquier producto con fecha de caducidad. Los productos solicitados en relación con catástrofes naturales, pandemias o situaciones similares no podrán ser devueltos una vez enviados y facturados.

**34. Datos.** El Comprador conserva todos los derechos que el Comprador ya posee sobre los datos y otra información que el Comprador o las personas que actúen en su nombre ingresen, carguen, transfieran o hagan accesible en relación con, o que sea recopilada del Comprador o de dispositivos o equipos de terceros por los Servicios (“Datos de entrada”). Honeywell y sus filiales tienen derecho a conservar, transferir, divulgar, duplicar, analizar, modificar y utilizar de otro modo los datos de entrada para proporcionar, proteger, mejorar o desarrollar los productos o servicios de Honeywell. El Comprador es el único responsable de obtener todos los consentimientos y permisos (incluida la notificación a los usuarios o terceros) y de satisfacer todos los requisitos necesarios para permitir el uso de los Datos de entrada por parte de Honeywell. Honeywell y sus filiales también pueden utilizar los datos de entrada para cualquier otro fin, siempre que se realicen de forma anónima y que no identifiquen al comprador ni a ningún interesado. El Comprador, a expensas y gastos del Comprador, defenderá a Honeywell y a las Filiales, subcontratistas y licenciantes de Honeywell, y eximirá de responsabilidad a Honeywell y pagará o reembolsará todas las indemnizaciones o daños (incluidos los honorarios de abogados) que surjan de las reclamaciones de terceros relacionadas con la posesión, el procesamiento o el uso de los Datos de entrada de conformidad con este Acuerdo. Cualquier Dato Personal del Comprador contenido en los Datos de entrada solo se utilizará o procesará de acuerdo con los términos de privacidad de datos de este Acuerdo y la ley aplicable. Toda la información, el análisis, los conocimientos, las invenciones y los algoritmos derivados de los Datos de entrada de Honeywell y/o sus Filiales (pero excluyendo los Datos de entrada en sí) y cualquier derecho de propiedad intelectual relacionado con los mismos, son propiedad exclusiva y exclusiva de Honeywell y constituyen Información confidencial de Honeywell. A menos que se acuerde por escrito, Honeywell no archiva los Datos de entrada para el uso futuro del Comprador. El Comprador da su consentimiento para cualquier transferencia de los Datos de entrada del Comprador fuera de su país de origen, excepto que los Datos Personales están sujetos a los Términos de Procesamiento de Datos.

**35. Elección de la lengua.** El idioma de los contratos y la correspondencia será el español. En caso de que este Acuerdo sea traducido a otros idiomas, la versión en español por sí sola tendrá autoridad y prevalecerá sobre las versiones en otros idiomas.